

apunte del día

El ascensor y la escalera

Como es natural y lógico, se está comentando mucho esa autorizada subida del impuesto municipal a la circulación de vehículos, nada menos que en el 100 por 100. Y no ya sólo por los fabricantes de automóviles, en lo que ven junto a los elevados impuestos sobre la gasolina una excesiva presión fiscal contra los automóviles, sino también por los usuarios de los mismos. Porque para muchos el coche es totalmente necesario para el desplazamiento a sus centros de trabajo.

Pero el comentario gira sobre todo en ese elevado porcentaje en la subida del impuesto. Mientras tanto se regatea en negociaciones y autorizaciones para poner «al día» los salarios, sin pérdida del poder adquisitivo, y tan poco se consigue, ahí tenemos ese 100 por 100, sin más ni más; ahí tenemos esas otras sucesivas subidas en tantas cosas, servicios etc. Y así, ahí tenemos —como recogíamos ayer en nuestra sección «La Prensa Opina»— que el índice de precios en el último quinquenio se ha duplicado también.

Y en esas circunstancias, cabe preguntarse a cuántos, en ese mismo período se les ha duplicado también el importe de su sueldo o salario. Con ello viene a demostrarse, una vez más, que los precios, con ley o sin ella, con regateos o sin ellos, con negociaciones o sin ellas, siguen marchando hacia arriba rápido y cómodo ascensor, mientras que los jornales y sueldos lo hacen difícil y lentamente, y con su propio esfuerzo, por incómoda y agobiante escalera.

Y así, podemos ir pensando a dónde iremos a parar...

RENAULT es más coche...
Véalo en Ladreda, 33

La Prensa opina

LA RESPONSABILIDAD DE UCD

ABC Dice:

Decíamos en comentario dedicado a la responsabilidad actual de UCD que este partido es una presencia necesaria, por ahora y sin duda, para la estabilidad de la democracia en España. Insistimos hoy en la idea de que UCD no puede, no debe, romperse, no debe estallar en fragmentos múltiples, en estos críticos momentos. No debe UCD, como conjunto político, aunque sea partido de plural integración, aceptar o asumir tal posibilidad, salvo si se declara insolidaria con los intereses nacionales e indiferente hacia la permanencia de las instituciones constitucionales. La salida de la actual crisis política está rotundamente condicionada por la proposición de candidato a la Presidencia del Gobierno que haga UCD. En este plano, aunque aparezca a primera vista como asunto privado de partido, se juega una baza trascendente para la continuidad normal de la democracia.

Tien, por tanto, UCD la responsabilidad, gravitando sobre sus espaldas, de designar o proponer un candidato capaz de presentar a la votación aprobatoria parlamentaria un programa de partido que sea apoyado, en primer lugar, por todos los votos de UCD. Y que sea, además, asistido por los votos de otros partidos afines, aunque sólo tengan una representación minoritaria. (...)

LA HORA DEL ANGELUS



Escribe:

No hay conducta más absurda en cualquier hombre que ha de tomar decisiones que aquélla de crear problemas que no existen. Y eso es lo que está ocurriendo con el director de Radio Nacional de España. Que se sepa, nadie había pedido que se suprimiera de la programación de la emisora estatal, costeada por todos los españoles —cuya mayoría es católica—, los dos minutos que cubren el rezo del ángelus y que se emitía a las doce. Ante el clamor de protesta que se ha levantado por el anuncio de que ese rezo iba a ser suprimido —amparado en razones absolutamente fútiles, como calificamos en su día—, el director de Radio Nacional de España trata ahora de eliminar el malestar que sólo él creó, anunciando que en lo sucesivo, en vez del tradicional rezo, sólo se anunciará que «es la hora del ángelus». Con esa medida, ha declarado, «se trata de zanjar la polémica que había suscitado la decisión de suprimir el rezo del ángelus».

Pero ¿de qué polémica se habla? Nadie había planteado, salvo al nuevo director, la necesidad de suprimir el rezo. A nadie molestaba y a muchos complacía. Como a nadie molestaba, por ejemplo, en Gran Bretaña que el escudo nacional tenga un lema, ¡y además en lengua francesa!, que reza: «Dieu et mon Droit». No molesta tam-

COLABORACION

LA ENTRADA EN LA O.T.A.N.

Por Aurelio Quintanilla Fisac
Del Movimiento Comunista
de Castilla-León

NI OTAN, NI BASES

Vendrá bien apuntar aunque sólo sea brevemente, los motivos para rechazar la entrada en la OTAN.

Habría una clara pérdida de soberanía nacional que se vería acompañada de la inestabilidad de las libertades de los trabajadores y los pueblos del Estado Español bajo la presión de una organización tan reaccionaria como es la OTAN, convirtiéndonos, al tiempo, en lacayos del expansionismo imperialista y posibles agresores de otros pueblos. La existencia del Pacto de Varsovia no puede esgrimirse como argumento favorable a la integración pues, en la actualidad, no es un peligro para nosotros ya que las agresiones más bien podrían venir en estos momentos del bloque occidental.

No es ni mucho menos, exagerar el decir que la entrada en la OTAN nos convierte en un excelente blanco nuclear en aras y beneficio de la estrategia occidental. Los gastos de defensa se incrementarían notablemente y la ansiada democratización de las FF.AA. se alejaría a velocidades supersónicas.

Todas estas razones se podrían dar igualmente para rechazar la permanencia de las bases americanas y la renovación del tratado que se tiene que llevar a cabo este año.

Los partidos de la izquierda reformista como única salida a la no integración ven la revisión de los tratados con los EE.UU. Nada más falso. En realidad se trata de no enfrentarse directamente con los planes de la derecha y del Ejército y de ganarse la confianza de los poderosos y la estima de los altos mandos del Ejército.

A los americanos les interesa tanto actuar libremente en España como que ésta se incorpore a la Alianza.

La realidad actual es que se abren, claramente, dos frentes: el rechazo a la integración en la OTAN y el impedir que se renueven los acuerdos con los norteamericanos o que se establezcan otros con algún país como Alemania Federal lo que no está fuera de los cálculos de la UCD.

POLITICA DE NEUTRALIDAD

Una consecuente política de neutralidad es necesaria para minar la actual situación de división en bloques y áreas de influencia que con las presiones políticas y militares merma la soberanía de los estados, provoca guerras de rapiña imperialista que, de no mantener la neutralidad, tienen el riesgo de involucrar a los pueblos y hacen más difícil los movimientos contra la opresión nacional y por la conquista de objetivos democráticos y revolucionarios. Una política de neutralidad ante los bloques que se reparten el mundo debe ir unida a la solidaridad con la lucha de los trabajadores de todo el mundo y con los movimientos revolucionarios de liberación nacional y antiimperialistas.

Al parecer poco vamos a tener que decir los españoles sobre si queremos entrar o no entrar en la Alianza Atlántica, la OTAN. La derecha de este país y los jefes militares parece ser que ya han tomado la decisión. Por otra parte «la Organización está preparada para la entrada» como afirmó el antiguo jefe supremo de la Alianza.

A pesar de quienes opinan en contra, la situación estratégica de nuestro país, su determinada estabilidad política y los intereses que dentro de él existen por estrechar lazos con el bloque occidental así como la necesidad de éste de asegurar la presencia en la zona norteafricana del Atlántico y cerrar las defensas por el Mediterráneo, harán que la derecha de este Estado «nos meta en la OTAN». Hablamos brevemente de ello en consonancia con el espacio de que disponemos.

SEGURIDAD Y SOBERANIA,
MERCANCIA DE LA
DERECHA

En este comó en otro muchos terrenos la UCD cuyo gobierno soportamos los habitantes de este país, sigue a piejuntillas la política franquista. Los acuerdos hispano-yanquis firmados en 1953 por el régimen de Franco y en 1976 por el de Juan Carlos I fueron una prueba de cómo se vende la seguridad y soberanía de nuestros pueblos por un puñado de dólares, los mismos dólares con los que pagaríamos a los yanquis, después, el material —por llamarlo de alguna manera— de guerra que vendían a las FF.AA. españolas. Por, poco más o menos, cien millones de dólares los EE.UU. han instalado sus reales en Torrejón, Morón, Rota, montan polígonos de tiro o sobrevuelan nuestro suelo y navegan por

nuestras aguas cargados con artefactos nucleares.

Hoy vuelve a ser, la seguridad y soberanía de los pueblos del Estado español, una mercancía en manos de la UCD y de los altos jefes militares. Hoy, la entrada de España en la OTAN, no será sólo el trueque por un puñado de dólares sino la forma de ligar, más estrechamente si cabe, el capitalismo español con los comunes intereses del imperialismo occidental y un reforzamiento para los altos militares de su poder político en el actual régimen.

Factores tales como la falta de preparación material y profesional de las fuerzas armadas españolas para cumplir los cometidos que la Alianza les reserva, la celebración en España de la Conferencia de Seguridad que convenía mantener en un país aparentemente neutral y quizá la esperanza de que se vayan desgastando las posiciones destructoras del ingreso, son los que han determinado que aún España no pertenezca a la OTAN.

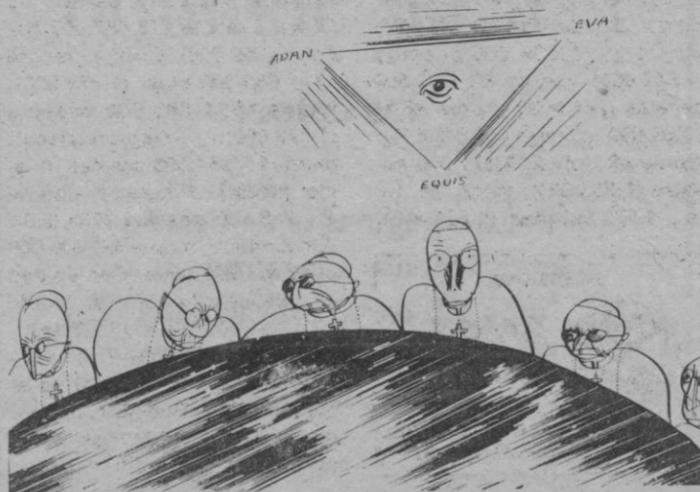
Pero la derecha y su gobierno de UCD ya lo tiene decidido y va poniendo los medios para conseguirlo. Una ley de Defensa que prioriza el factor agresivo de ésta —lo que concuerda con el cometido de plataforma marítima que España tendría en la OTAN—, la remodelación de la industria armamentística no con un criterio de acomodarla a la demanda sino más bien con la mira puesta en la unificación de armamento con la Alianza, los esfuerzos por reforzar la aviación de ataque, la construcción de portaviones, las bases militares, son medidas que se van tomando en la clara perspectiva de la integración en la OTAN y no sería descabellado pensar que bajo su consejo y control.

poco en otros sitios más agnósticos que en la Constitución se invoque el nombre de Dios, o que en su nombre juren sus cargos muchos jefes de Estado. Pero en España, porque así lo ha decidido «democráticamente» un señor, ha de molestar un hermoso rezo.

Sencilla y sinceramente: consideramos absurdo eliminar dos insignificantes minutos de programación con una bella salutación a María —que para muchos era la única nota de espiritualidad que se le proporcionaba al día— y sustituirla por una simple indicación de «es la hora del ángelus». ¿Qué se pretende con eso? ¿Qué sentido puede tener semejante medida?

Pero si ridícula nos parece la solución, absurdo consideramos todo este asunto que no tenía que haberse planteado. Crear problemas cuando no existen —insistimos— es indicativo palmario de que quien tal hace evidencia, por lo menos, una falta de tacto y delicadeza que en un servicio público no se puede consentir.

MAXIMO EN «EL PAIS»



Balance del campo segoviano en 1980 (II)

El producto bruto agrario alcanzó los 21.800 millones de pesetas

En la ganadería hubo problemas de precios con la necesidad de intervención del FORPPA

Proseguimos hoy con el informe confeccionado por la Delegación de Agricultura, sobre el desarrollo del campo segoviano durante el pasado año. Hoy, centramos el tema de los sectores ganadero y forestal.

BOVINO

El censo de vacuno de leche experimentó un ligero descenso. La producción de leche de vaca puede cifrarse en 50,5 millones de litros.

SUCESOS

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, nos informa de un accidente de circulación que ocurrió ayer a las 12,40 horas en el punto kilométrico 111,700 de la carrera N-1 (Madrid-Irún) término de Castillejo de Mesleón. Un turismo se salió de la calzada volcando, la conductora resultó herida de gravedad y el vehículo con grandes desperfectos.

La Policía Municipal, nos informa de un accidente que ocurrió ayer en el Paseo Conde Sepúlveda a las 21,45 horas al colisionar el turismo Seat 133 matrícula M-4436-AP que conducía Fernando Sanz Sanz, de 25 años, con domicilio en nuestra ciudad, con el Seat 850 matrícula SG-15665 que estaba debidamente estacionado. El conductor resultó con heridas en la cabeza de las cuales fue atendido en la residencia sanitaria.

La producción de carne presentó grandes dificultades de comercialización a lo largo del año, con precios para los años inferiores, en varios momentos, al precio de intervención fijado por el FORPPA. Esto supuso un ligero descenso en la producción provincial.

La producción total de carne puede estimarse en 19.000 toneladas métricas (peso vivo).

En general ha sido un sector poco favorecido en 1980. Además de las oscilaciones normales del mercado hay que añadir el problema de los finalizadores que ha creado confusión entre el sector consumidor, lo que ha ocasionado un descenso de más del veinte por ciento en la demanda.

OVINO

El censo experimentó un incremento aproximado de unas 16.000 ovejas madres.

Tanto la leche como la carne se comercializaron sin problemas y con cotizaciones rentables.

Producción total de leche: Seis millones de litros.

Producción total de carne: Cuatro mil toneladas métricas.

BALANCE DEL CAMPO SEGOVIANO

Las perspectivas de este sector de cara a una futura entrada en el Mercado Común son óptimas. Se ha notado una buena respuesta por parte de los ganaderos ante las ayudas que se conceden para la mecanización del ordeño y la instalación de tanques de refrigeración.

PORCINO

A pesar de los precios, en general poco rentables, el censo de productores en 1980 aumentó ligeramente. El aumento puede cifrarse en unas tres mil cerdas madres. El FORPPA tuvo que intervenir para mantener los precios. Aunque en el último período del año se experimentó una reactivación de las cotizaciones, el resumen del año para el sector no puede considerarse favorable. El futuro debe afrontarse con prudencia, insistiendo en las mejoras de las condiciones sanitarias de las explotaciones.

Producción de carne: 44.200 toneladas métricas (peso vivo).

SECTOR FORESTAL

Tanto la madera como la resina alcanzaron cotizaciones altas sin problemas de comercialización.

La corta de madera (coníferas y frondosas) pueden estimarse alrededor de los 150.000 metros cúbicos.

La producción de resina supuso unas 11.000 toneladas métricas.

PRODUCTO BRUTO AGRARIO

Podemos estimar el siguiente producto bruto por sectores:

Sector agrícola: 9.300 millones de pesetas.

Sector ganadero: 11.500 millones de pesetas.

Sector forestal: 1.000 millones de pesetas.

Producto bruto agrario: 21.800 millones de pesetas.

Hasta tres millones de pesetas podría costar un estudio sobre el abastecimiento de agua

Si se acepta la oferta del Colegio de Ingenieros de Madrid

Miembros del Ayuntamiento se reunieron ayer tarde en la Casa Consistorial con representantes del Colegio de Ingenieros de Madrid, para tratar el ofrecimiento de este colegio para colaborar a solucionar el problema del abastecimiento de agua a nuestra ciudad.

El de ayer fue el primer contacto mantenido por ambas partes. Los representantes del Ayuntamiento habían creído desde un principio que la ayuda del Colegio sería la de revisar toda la documentación sobre el tema del abastecimiento del agua y hubo cierta sorpresa cuando los representantes del

Colegio de Ingenieros de Madrid propusieron la realización de un estudio completo sobre todas las posibilidades de abastecimiento de agua a la ciudad. El citado estudio no se sabe lo que pudiera costar aunque se habló de tres millones de pesetas como cantidad tope y de unos tres meses para su realización. El Ayuntamiento tendrá que decidir sobre el interés o no de dicho ofrecimiento, aunque ya se ha hablado de nuevas reuniones con los representantes del citado colegio a quienes en caso de aceptar su oferta, habría que entregar toda la documentación sobre el tema.

Las alcaldesas de Zamarramala hablaron hoy por RNE

En el programa que diariamente presenta Luis del Olmo en Radio Nacional de España, bajo el título de «Protagonistas, nosotros», el presentador ha hablado esta mañana con las dos alcaldesas de Zamarramala, Sofía Díaz y María Luisa Velasco, en torno a la fiesta de la santa, que hoy se celebra, aunque en el mencionado barrio se des-

arrollarán los actos el domingo próximo, como es sabido.

A preguntas de Luis del Olmo, las alcaldesas contaron el proceso de elección, datos sobre los actos a celebrar e incluso hicieron una llamada al alcalde de Segovia —a invitación del presentador— para que preste toda la atención que necesita el popular barrio.

TEATRO

Una buena actuación de Tábano con «Se vive solamente una vez»

Tábano, grupo de teatro, se presentó ayer ante los segovianos en el salón de actos del Instituto de Bachillerato Mixto «Andrés Laguna», en actuación organizada por dicho centro, por lo que los espectadores fueron, en su gran mayoría, jóvenes.

Tábano traía una obra, un espectáculo, bajo el título de «Se vive solamente una vez», fundamentado especialmente en el libro «Cuestiones marxistas», de Manolo Vázquez Montalbán, uno de los nombres más sólidos en el actual panorama novelístico español. Pero también había aditamentos de otras obras del novelista, con cuyo texto se formó este espectáculo en el que figura como protagonista el famoso Groucho Marx, con su hermano Harpo, el mudo y Carlos Marx como personaje influyente en todo momento en la tónica ideológica general de la representación.

La obra está llevada con un ritmo vivo, en un ambiente recreado de cabaret, con su presentador encherterado y luces intermitentes en ocasiones concretas. La acción está apoyada en un decorado realizado con mucha habilidad para que la agilidad de los movimientos pueda tener unas máximas posibilidades, y así ocurre. Los actores, magníficos actores todos ellos, hablan, cantan, bailan... No falta el proyector que acentúa un gesto, un movimiento; no falta la música, en gran parte sentimental, en recuerdo de épocas pretéritas, y todo el espectáculo se sigue con interés y atención por su versatilidad, buena puesta en escena y, repetimos, excelente actuación de todos los intérpretes de Tábano, que en muchas ocasiones utilizan caretas de un singular parecido con los personajes que pretenden encarnar. — P.

CONCURSO - OPOSICION



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD
DE SEGOVIA

ULTIMO DIA DE PRESENTACION DE SOLICITUDES:
7 FEBRERO, 14 HORAS

Concluyeron las primeras subastas de montes resineros

Han concluido las primeras subastas de montes resineros, que como ya hemos informado se han desarrollado de forma irregular, comenzando con fuertes precios, para que éstos fueran cayendo y varias subastas quedaran desiertas. En el último día tan sólo dos subastas quedaron desiertas y los precios obtenidos en las restantes subieron muy poco respecto al precio de salida.

A partir del 10 de febrero se celebrarán segundas subastas para los montes que han quedado desiertos.

Sauquillo, monte 164, pesetas 1.062.000 (1.059.300). Ta-

banera, monte 166, desierto. Arroyo de Cuéllar, Monte 9, desierto. Comunidad de Cuéllar, monte 10, 1.856.000 pesetas (1.842.000); monte 32, 754.500 pesetas (744.000); monte 48-1, 3.880.000 pesetas (3.868.500); monte 48, lote 2, 1.871.000 pesetas (1.863.000); monte 48, lote 3, 1.573.000 ptas. (1.561.300);

monte 48, lote 2, 2.344.600 pesetas (2.332.500). Campo de Cuéllar, monte 11, 567.000 pesetas (559.000). Cuéllar, monte 14, 1.685.000 ptas. (1.670.900); monte 15, 1.583.000 pesetas (1.572.000). Gomezserracín, monte 29, 964.500 pesetas (mismo precio). Pinarejos, monte 41, 788.100 pesetas (783.860). Sanchonuño, monte 49, 840.000 pesetas (831.000). Comunidad de Cuéllar y Sepúlveda, monte 180, 2.213.000 Ptas. (2.205.060). Patronato de Obras Pías (Cuéllar), monte 224, 801.000 pesetas (795.600). Cuéllar (Chatún), monte 229, 180.000 Ptas. (mismo precio).

HORMIGON



SANTA
TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680
D.C.E. C-40/4097

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Viernes 6 de febrero

Van 37 días; faltan 328.
Sol: De 8,18 a 18,37.

SANTORAL

Santos: Saturnino, Antonia-
no y Amando.

PENSAMIENTO

«La linterna de la experiencia
no alumbrá más que a quien
la lleva». (Proverbio chino).

LOTERIA
PRO-CIEGOS

Premiado ayer: 063.

FARMACIA
DE GUARDIA

Hoy: Santa Teresa de Je-
sús, 24.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 675,5.
Viento del SO.
Temperatura máxima: 9.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 680,8.
Viento del SO.
Temperatura mínima: 1 bajo
cero.

A las 10: 0,8 bajo cero.

En España

El Instituto Nacional de Me-
teorología prevé para mañana
viernes, cielo muy nuboso, con
algunos chubascos débiles, en el
norte de Galicia, Cantábrico, al-
to Duero, Pirineos y norte de
Baleares.

AGENDA

En el resto de Galicia y Cana-
rias el cielo estará parcialmente
cubierto, y poco nuboso o despe-
jado en las demás regiones de la
Península. Soplará cierzo de
moderación a fuerte en el valle
del Ebro.

Las temperaturas mínimas
continuarán suaves y las máxi-
mas subirán ligeramente.—Efe

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV
María José Mendoza, ta-
pices.

EN GALERIA ALMUZARA
Alfonso Cuni, grabados.
Horario: Laborables, 12 a 2 y 6
a 9; domingos, 12 a 2; lunes,
cerrado.

REGISTRO CIVIL

7 nacimientos,
1 defunción y
6 matrimonios

Han sido hechas las siguien-
tes inscripciones:

Nacimientos: María Amparo
Calle y Lamelas, hija de Vicente
y de María Gema; Elena Mi-
riam Gómez y Ayuso, de Ma-
riano y Juana; Susana Escolar
y Nieto, de José Luis y Paula;
Eva García y Casado, de Isaías-
Mariano y Juana; Angela Llo-
rente y Marugán, de Antonio y
M.ª Sol; Francisco-Evelio Ma-
ría y Sanz, de Francisco-Carlos y
Beatriz; María Inmaculada
García y Martínez, de Eugenio y
María del Carmen.

Defunción: María Amparo
Calle y Lamelas, de dos días
de edad.

Matrimonios: Carlos Cam-
ba con María Victoria Yu-

bero y Pascual; Juan Carlos
Herrero y Marugán con Ana-
María Cerezo y Lucas; Miguel-
Angel Dueñas y de Miguel con
Guadalupe del Consuelo Gar-
cía y García; Tomás Casado
y Martín con María Margarita
Rodríguez y García; Justino Pi-
nilla y Rodríguez con María-
Ascensión Sanz y Heras; Mi-
gel Angel Gómez y García con
María Milagros Barca y Vi-
llaverde.

CULTOS

APOSTOLADO DE LA
ORACION

Mañana, primer viernes de
mes, celebrará el Apostolado de
la Oración en la iglesia de San
Miguel los siguientes cultos:
Por la mañana, misa a las diez
y media, por la tarde, a las seis
y media, exposición del San-
tísimo quedando de manifies-
to hasta las siete y media en
que se hará la reserva y a con-
tinuación la celebración euca-
rística.

CONFERENCIAS

EN EL INSTITUTO «ANDRES
LAGUNA»

El Instituto de Bachillerato
«Andrés Laguna» de Segovia,
organiza una conferencia-colo-
quio que sobre el tema «¿Tie-
ne sentido la investigación en
España, hoy?. Experiencias y
perspectivas», dará esta tarde
el profesor doctor don P.
Velarde, catedrático de Física
de la Universidad Autónoma de
Madrid y en comisión de servi-
cios en la Universidad Na-
cional a Distancia.

La conferencia será en el
salón de actos del centro, a
las seis.

CINE

CINE-CLUB ANDRES LAGUNA

Se comunica a todos los in-
teresados, que el cine-club
«Andrés Laguna» realizará una
sesión especial, con bono de
colaboración a 50 pesetas,
en la que se proyectará la pelí-
cula «El "Che" Guevara»,
(1978. Color), de Paolo Heusch.

La sesión será mañana, vier-
nes, a las 7,15 de la tarde y el
sábado, día 7, a las 5,15, en el
salón de actos del Instituto de
Bachillerato «Andrés Laguna».

CONCURSOS

CONCURSO DE CARTELES
ANUNCIADORES DE LA
FERIA DE VALENCIA

Podrán tomar parte cuantos
artistas lo deseen ejecutando
sus trabajos con libertad de te-
ma. En los originales deberá
figurar el escudo foral de la
ciudad y la siguiente leyen-
da: «Gran Fira de Valencia,
Juliol 1981».

La composición del cartel
adoptará la forma vertical, sien-
do su tamaño el de 62,5 por
100 centímetros de margen.

Se concederá un primer pre-
mio de 70.000 pesetas y un accé-
sit de 30.000.

AVISOS

CAMPAMENTOS Y
ALBERGUES VERANO-81.
TRABAJO JUVENIL

La Delegación Provincial de
Cultura, a través de su Sec-
ción de Juventud, pone en co-
nocimiento de todos los jóve-
nes y personas interesadas, que
se encuentran a disposición de
los mismos los impresos corres-
pondientes para solicitar pue-
stos de trabajo para el próximo
verano, en sus instalaciones de
San Rafael.

El plazo de presentación da-
rá comienzo en el momento de
la publicación de esta infor-
mación y se prolongará hasta el
día 20 de mayo próximo.

Los impresos podrán ser reti-
rados en la propia Delega-
ción Provincial—Sección de Ju-
ventud—, sita en la C/Infanta
Isabel, número 14, de nueve a
catorce horas y de lunes a
viernes, donde se informará.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

CLUB
LAGO

BODAS
BANQUETES

Aparcamiento propio
para 400 vehículos

Ctra. de La Granja, Km. 3
Teléfono 42 00 59

MUDANZAS MENENDEZ

SERVICIO PARA TODA ESPAÑA - TOTAL GARANTIA
CAMBIOS DE DOMICILIO EN CIUDAD - RAPIDEZ Y EFICACIA
CONSULTENOS SIN COMPROMISO

SEGOVIA: General Várela, 4. Telfs. 420017, 421486 y 421796
VIGO: Travesía de Vigo, 192. Teléfono 278942

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Palmerino González Gallego

OFTALMOLOGO

TRASLADA SU CONSULTA

a Avda. Fernández Ladreda, 26, 2.º F
(Edificio Puerta Castilla)
Teléfono 41.34.49



PARA HOY

- PRIMER CANAL
15,00, Telediario.
15,30, Gaceta cultural.
15,45, Mirador de los deportes.
16,15, Extraña pareja.
16,40, Despedida y cierre.
18,15, Carta de ajuste.
18,30, Apertura y presentación.
18,32, Barrio sésamo.
19,00, Baloncesto.
20,25, El libro gordo de Petete.
20,30, El canto de un duro.
21,00, Telediario.
21,30, El «Oeste» español.
22,00, Hollywood.
22,35, Grandes relatos.
23,30, Últimas noticias.
23,50, Buenas noches.
23,53, Despedida y cierre.

SEGUNDO CANAL

- 19,30, Carta de ajuste.
19,45, Apertura y presentación
19,47, Redacción de noche.
20,35, Polideportivo.
21,00, Encuentro con las letras.
22,00, Tribuna económica.
22,50, Horizontes.
23,25, Buenas noches.
23,28, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

- PRIMER CANAL
13,45, Carta de ajuste.
13,56, Apertura y presentación.
13,57, Avance telediario.
14,00, Programa regional simul-
táneo.
14,30, Gente hoy.
15,00, Telediario.
15,30, Cosas.
18,40, Las aventuras de Gui-
llermo.
19,00, El libro gordo de Petete.
19,05, Con ocho basta.
20,25, Más vale prevenir.
21,00, Telediario.
21,30, Estudio 1.
23,30, Últimas noticias.
23,50, Buenas noches.
23,53, Despedida y cierre.



- 7,00, Matinal cadena Ser.
8,30, Cosas de Segovia.
9,00, Las mañanas de la Ser.
9,15, Cosas de Segovia.
10,00, Las mañanas de la Ser.
10,15, Expreso rítmico.
10,20, Su programa.
10,55, Expreso rítmico.
11,00, Las mañanas de la Ser.
11,15, Su programa.
11,55, Expreso rítmico.
12,00, Las mañanas de la Ser.
12,15, Su programa.
12,55, Expreso rítmico.
13,00, Las mañanas de la Ser.
13,15, Deportivo 81.
13,30, Información local.
14,00, Musical.
14,30, Informativo de las 2,30.
14,45, Información local.
15,30, Tardes musicales.
15,55, Expreso rítmico.
16,00, Informativo.
16,03, Santuario de amor.
16,30, Las aventuras del padre
Mathews.
17,00, Informativo.
17,03, Media tarde.
17,30, Confidencias.
17,45, Últimos discos.
18,00, Informativo.
18,03, Expreso rítmico.
18,10, Música para todos.
19,00, Informativo.
19,03, Ritmos ligeros.
19,30, Santo rosario.
20,00, Informativo de las ocho.
20,30, En punta.
20,45, Desfile de intérpretes.
22,00, Informativo de las diez.
22,10, Información local.
22,15, La noche es joven.
23,00, Superventas de oro.
23,30, Hora 25.
1,00, Medianoche.
2,00, Cierre.

ESPECTACULOS

CERVANTES

7,30 y 10,30. Jueves. Estreno. 18 años

VIRUS

¡¡CINE DE MÓDA. CINE DE SUSPENSE!!
John Saxon, Cinzia Carolis, Elizabeth Turner
Actualmente en cines madrileños

SIRENAS

Hoy 7,30 y 10,30. Estreno. Mayores 16 años

POLVOS MAGICOS

Divertida comedia de miedo y risa con ALFREDO LANDA

VICTORIA

Hoy 7,30 y 10,30. Estreno. Mayores 18 años

DRACULA... CHUPA

Si usted cree que ha visto todos los Dráculas... está equivocado
Clasificada con «S»

Domingo 4,30 tarde en CINE CERVANTES

EL GRAN CARA DE PALO

Una película para menores de «PAMPLINAS»

CASINO DE LA UNION

SALA DE BINGO

DIAS Y HORAS DE JUEGO

MARTES, MIERCOLES, JUEVES Y VIERNES, de 7 tarde a 3 de la
mañana.
SABADOS Y DOMINGOS, de 5 tarde a 3 de la madrugada.

Entrega del Oscar Europeo 1981 a «Casa Amado» y «La Oficina» en Londres

Recientemente los propietarios de los restaurantes de nuestra ciudad «La Oficina» y «Amado», han recibido, en un brillante acto que tuvo lugar en la sala Pompadour del Café Royal de Londres, el premio internacional Oscar Europeo 1981 entre los establecimientos distinguidos por su profesionalidad y que ofrece el Ministerio de Turismo de Italia por mediación del CIPEM (Centro Italiano para Promoción de la Economía Mundial). Ambos restaurantes también recibieron en septiembre pasado la Copa de Oro de la Gastronomía Internacional de 1980, en Roma.



Maxi y su esposa recibiendo el premio

Este Oscar Europeo 1981 se entrega a los valores de buena labor, maña culinaria, dedicación gastronómica personal, así como a la acertada dirección de, en este caso, nuestros restaurantes «Amado» y «La Oficina».

Al acto de entrega asistieron varias autoridades inglesas y el presidente y secretario del CIPEM; también Tamara Anderson, madrina de la ceremonia, que fue quien entregó el galardón a don Máximo Escobar y a su esposa.

Por su parte, Amado recibió el Oscar de manos del secretario de la organización doctor Sergio Pezzati.

Anecdóticamente hay que comentar que el presentador del acto, en el momento en que los segovianos recogían sus premios dijo que «A Amado y muy amado por su cocina y a estas oficinas sí que gusta ir».

Entre los asistentes que ocupaban el bonito salón donde destacaba la madera labrada y múltiples espejos, se encontraban representaciones de Italia, Yugoslavia, Bélgica, Suiza, Francia, España y otros países. También han sido premiados otros siete restaurantes españoles situados en Tarragona, Barcelona, Algeciras, Mérida y Madrid.



En el centro, Amado y Maxi; junto a éste, su esposa y al lado de Amado, su sobrino

El acto culminó con una cena de gala que tuvo lugar en un salón decorado a la antigua

usanza de Inglaterra; durante la cena intervino la banda de música de la Guardia Real.

CICLOPE

Radio - Televisión

- Garantía total
- Facilidades de pago

Ezequiel González, 38
(Frente Ambulatorio)

Mañana presentación de un nuevo tractor John Deere

COMASE, concesionaria de «John Deere», presentará mañana en el cine Victoria de nuestra localidad, a las doce y media de la mañana, los nuevos tractores de la «Serie 40», de la citada marca de la que es concesionaria.

Sorteo de 56 plazas para vacaciones en Guardamar, de la Caja Rural Provincial



En los locales de la Caja Rural Provincial se ha procedido al sorteo de 28 plazas, para dos personas, en turno de vacaciones de 15 días de duración, del 9 al 24 de febrero, ambos inclusive, en la Residencia Guardamar del Segura (Alicante). Resultaron agraciados los titulares de las cuentas encabezadas por:

Don Marcelino Garrido Moreno, de Basardilla; doña Felicitiana Gómez de Miguel, de Aldeonsancho; don Martín Gómez Bernal, de Perorrubio; don Isidoro Miguel Ruiz, de Segovia; don Lázaro Ruiz Domingo, de Mozoncillo; don Tomás Colomo Gómez, de Sanchoño; don Máximo Gómez Gil, de Sanchoño; don Máximo Galán Velázquez, de Coca; don Hilario Tabanera García, de Segovia; doña María Teresa Sanz Manrique, de Sepúlveda; don Esteban Tabanera García, de Segovia; don Enrique Benito Moreno, de Valdesimonte; don Francisco Callejo García, de Montejo de Arévalo; don Tomás Pérez Lázaro, de Ortigosa de Pestaño; doña Martina Martín Pascual, de Segovia; don José de Diego Torrego, de Cantalejo; don Isauro Matilla Valero, de Tolocirio; don Manuel Rubio López, de Hoyuelos; don Cecilio Carrión Vega, de Nava de la Asunción; don Jesús García Martín, de Nava de la Asunción;

don Feliciano Martín Martín, de Segovia; don Vicente Nieto Pinilla, de Sanchoño; don Elías Casado Yagüe, de Condado de Castilnovo; don Andrés Álvarez Tejero, de Ortigosa de Pestaño; doña María del Carmen Bravo Sanz, de Garcillán; don Ubaldo Pérez Benito, de Aragoneses; don Ricardo Godoy Martínez, de Alcázar de San Juan; don Felicísimo Guisjarro Polo, de Navares de Ayuso.

También se ha previsto un número de sustitutos para suplir las posibles bajas de los mencionados beneficiarios y que son:

Don Francisco Martín Ruiz, de Zamarramala; don Emilio Rogero Rubio, de Nava de la Asunción; don Ildefonso Esteban Rubio, de Ochando; don Ciriaco de Andrés Cuadrado, de Zamarramala; don Andrés Álvarez Casado, de Ortigosa de Pestaño; don Cándido Gómez Miguel, de Sanchoño.

(Foto Antonio)

Conferencia de las Amas de Casa



La Asociación de Amas de Casa «María del Salto» ha celebrado otra de sus conferencias. En esta ocasión doña María Luisa Calatrava, médico, habló sobre temas de ginecología. Asistieron numerosas asociadas, que al término de la conferencia entablaron un animado coloquio con la conferenciante. En la fotografía, la conferenciante en un momento de su charla.—(Foto Antonio).

COMPRARIAMOS
FINCA DE REGADIO
De 17 a 20 Ha.
CON CASA Y CUADRAS
Dirigirse:
ALAS, S. A.
Patio Castaño, 4.
PALENCIA. (Ref. A. G.)



EL SEÑOR

DON JULIAN LEONOR GOMEZ

Falleció en Zamarramala el día 4 de febrero de 1981

A los 75 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SU DESCONSOLADA ESPOSA DOÑA CARMEN DIEZ GARCIMARTIN; HIJOS DON CARLOS, DOÑA FRANCISCA, DOÑA CARMEN Y DON JUAN LEONOR DIEZ; HIJOS POLITICOS DOÑA EUGENIA LAGUNA, DON JESUS AYUSO Y DOÑA VIRGINIA IZQUIERDO; HERMANOS DOÑA VALENTINA, DON EUGENIO, DON LUIS Y DOÑA TOMASA; NIETOS, HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará hoy día 5, a las 4,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de dicho pueblo, y a la conducción del cadáver que tendrá lugar acto seguido al cementerio del mismo.

La misa de privilegio se dirá mañana, día 6, a las 10, en Zamarramala.

CABEZUELA

Balance de un año de gestión municipal

CELEDONIO SANZ GIL, CORRESPONSAL.

Como ya se ha hecho norma en la trayectoria de la nueva corporación y cumpliendo con el espíritu democrático y popular que les impulsó a su lugar de dirigentes municipales, tuvo lugar la reunión anual del pueblo y sus ediles para pasar revista a un año ya transcurrido.

La reunión, celebrada en los remozados salones del local de «La Panera», contó con la asistencia de una gran cantidad de cabezolanos preocupados por su situación y que aceptaron así el reto municipal que les abría sus puertas, haciendo realidad esa tan gastada frase de que el ayuntamiento es cosa de todos.

Comenzó el acto con unas breves palabras del alcalde que sirvieron de introducción y en las cuales puso su persona y cargo, haciéndolo extensivo a sus compañeros de labor, a disposición

de aquel que lo necesite; cedió después la palabra al secretario, quien expuso la actual situación de las arcas municipales y puso los libros en que ésta se refleja a disposición de aquéllos que la deseen conocer más a fondo.

Una vez finalizado el parlamento del secretario, tomó de nuevo la palabra el alcalde, que resumió los logros conseguidos durante este período de su mandato y esbozó en líneas generales los proyectos que esperan llevar a la práctica en el nuevo año ya comenzado. Entablose acto seguido un animado diálogo entre los allí asistentes y los componentes de la corporación.

Los pequeños pueblos de pequeñas provincias como lo es Segovia y como lo es Cabezuella, se abren también a la democratización rompiendo así las trabas que aún muchos tratan de imponerles para relegar a un inmerecido segundo plano todas ansias e ilusiones.

ATENCION CARPINTEROS

Aglomerados corrientes
en todos sus gruesos
10% descuento

José García de Andrés,
Ezequiel González, 2

Teléfono 413915
SEGOVIA

Color de lujo
en
televisión

CICLOPE

Ezequiel González, 38
(Frente Ambulatorio)

AGUILAFUENTE

PRESENTACION DE UN NUEVO GRUPO MIXTO DE DANZAS

CARLOS GARCIA NUÑO, CORRESPONSAL.

Verdaderamente preciosa ha sido la presentación de un grupo mixto de danzantes que se ha creado en Aguilafuente. El grupo está formado por unos treinta danzantes, entre niños y jóvenes de ambos sexos, todos de la localidad y divididos en tres secciones; sus edades están comprendidas entre los 10 y los 23 años.

El domingo día 1 de febrero pudimos ver el paloteo y las danzas en la tradicional procesión de la Virgen de las Candelas y San Blas, durante todo su recorrido, terminando en la plaza del Sínodo, ante la iglesia parroquial, donde nos deleitaron con un gran repertorio de danzas y paloteo. Por la tarde recorrieron las calles de la localidad con sus alegres músicas y danzas.

Esos niños y jóvenes han despertado en todos las ansias y el regusto de tiempos pasados, de hace muchos años, en los que en esta villa era raro, por no decir ninguno, el que no supiera dar los pasos y los palos al compás de la dulzaina y el tamboril. He visto en personas de edad avanzada cómo sus ojos se humedecían al recordar su juventud.

Esos jóvenes y esos niños con el anhelo de agradar, con el deseo de que la villa de Aguilafuente sea un pueblo más de Segovia en el que las tradiciones no se pierdan, en el que como sublime arca se guarden y

conserven lo bueno de sus costumbres, de su folklore, de su forma de ser. «De su forma de ser», así entrecomillada, esta es la frase exacta, forma de ser de un pueblo castellano, un pueblo más de Segovia, un pueblo más de España que no quiere perder nada de lo bueno, y sí por el contrario mejorarlo, y si había algo de malo transformarlo hasta conseguir para siempre el bien común.

El día 1 de febrero estos danzantes, con su paloteo y sus danzas, no se conformaron con alegrarnos con los bailes típicos sino que también se atrevieron con «La raspa», y para ser más emotivos, con el Himno Nacional, que resultó verdaderamente hermoso el poder oírlo con la música de la dulzaina, el tamboril y las maravillosas notas que los danzantes sacaban al entrecuchar sus palos.

Tan sólo falta decir: Muchas gracias por tan agradable día a todos aquéllos que en sus dife-

rentes facetas, danzantes, músicos, organizadores y ¿por qué no?, a todos aquéllos que han llegado de otras localidades cercanas y lejanas para poder presenciar esta forma de revivir antiguas costumbre, fiestas y tradiciones. * * *

Ante mí tengo un escrito, que entre otras cosas dice:

«El grupo se ha hecho realidad, gracias al apoyo en todo momento del Excmo. Ayuntamiento de esta villa; al especial interés puesto por los componentes del grupo, y a las tres personas que los han enseñado y dirigido; gracias también a la colaboración de los que fueron danzantes en otro tiempo, y al pueblo que les ha facilitado, hecho y dado manteos, trajes regionales y muchos aplausos.

Desde estas páginas el grupo folklórico de danzantes de Aguilafuente, se ofrece a participar en cualquier acto folklórico o cultural donde se les necesite. Rafa.»



COMASE

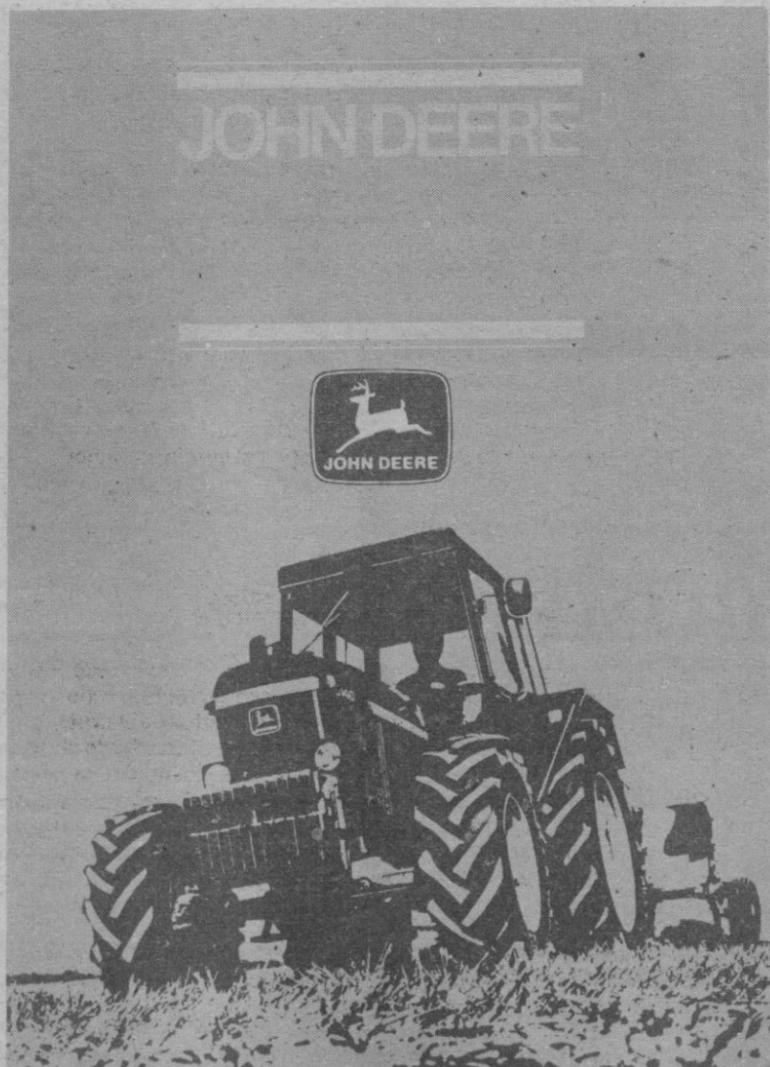
Se complace en invitar a Vd., querido agricultor, a los actos que se celebrarán con motivo de la presentación de los nuevos tractores

JOHN DEERE de la «Serie 40»,

el próximo día 6 de febrero, a las 12,30 de la mañana, en el Cine Victoria,

Gobernador Fernández Jiménez, 6

SEGOVIA



El Gobierno se mete en la cocina de los norteamericanos

Washington.— Preocupado por las malas costumbres dietéticas de numerosos norteamericanos, el Gobierno ha optado por meterse directamente en la cocina de los ciudadanos.

El departamento de Agricultura, publicó un folleto con siete menús y quince recetas culinarias, titulado «Ideas para una alimentación mejor».

El documento se basa en los consejos, emitidos previamente por el Gobierno federal, en su lucha contra el consumo excesivo de azúcar, grasa y féculas.

Los menús son variados para reflejar los diversos estilos alimenticios de todas las etnias existentes en Estados Unidos y prevenir los problemas de salud originados por una dieta desequilibrada.

La publicación del folleto es el último capítulo de una larga lucha para educar dietéticamente a los norteamericanos y alejarlos del «junk food».

En este apartado se incluyen las galletas, los caramelos, y otros dulces, los aperitivos salados, las bebidas y las hamburguesas que los habitantes de este país consumen a cualquier hora y en cualquier lugar, sin preocuparse por sus ingredientes que engordan y no alimentan, en lugar de hacer tres verdaderas comidas al día.

La campaña gubernamental contra el «junk food» abarca a todos los sectores de la sociedad norteamericana y pretende modificar las costumbres dietéticas desde la infancia.

La televisión ha empezado a difundir un anuncio en español, con subtítulos en inglés, en forma de dibujos animados, pidiendo a los niños que se olviden de dulces y galletas saladas y coman productos lácteos, verduras y frutas «para no tener dolores de barriga».

La preocupación dietética de las autoridades norteamericanas va más allá del simple interés médico ya que, al parecer, existe una relación entre el «junk food» y la delincuencia.

Según un estudio realizado en California, la mayoría de los delinquentes jóvenes se alimentan mal y a destiempo. Sus manifestaciones de violencia y tendencias delictivas disminuyen considerablemente con un régimen alimenticio equilibrado y el respeto de un horario fijo de comidas, dijeron los autores del experimento.

El factor estético también se ha tomado en cuenta a la hora de dar lecciones de nutrición a la población.

Los menús diarios, establecidos para desayuno, almuerzo, merienda y cena, contienen un total de 1.600 o 2.400 calorías, media de las calorías consumidas al día por las mujeres y los hombres.

La penetración del Gobierno en la cocina de los norteamericanos bien podría acabarse con la nueva administración Reagan, cuyo secretario de agricultura se opone a que las agencias federales aconsejen a los ciudadanos lo que deben comer.

ANNE LEROUX

(Efe).

HOMENAJE A NUESTROS PENSIONISTAS



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD
DE SEGOVIA



Del 10 al 24 de marzo, junto al mar,
en ESTEPONA (Málaga)

- Plazas individuales, o dobles, para matrimonio o acompañante.
- Solicitudes hasta el 14 de febrero.

CONDICIONES:

- Ser pensionista
- Percibir la pensión a través de «La Caja»
- Tener cuenta corriente o libreta en cualquiera de nuestras Oficinas.

- Si aún no cobra su pensión por «La Caja» puede solicitarla antes del 14 de febrero.

SUCESOS

DOS NIÑOS HERIDOS AL CHOCAR UN TREN CON UN AUTOCAR ESCOLAR

Valencia.— Dos niños han resultado heridos, al parecer de escasa consideración, en el choque registrado entre un tren de vía estrecha y un autocar de transporte escolar, en la localidad de Moncada (Valencia). El siniestro se produjo ayer por la mañana en el paso a nivel sito en la calle de Ruiz de Alda, de aquella población, donde hicieron colisión un autocar de Vinalosa y el tren mencionado. Al parecer, el accidente no tuvo graves consecuencias.

DESTROZAN LAS INSTALACIONES DE UN COLEGIO BILBAINO Y DEJAN SIN CLASE A 500 ALUMNOS

Bilbao.— Durante tres noches consecutivas, individuos desconocidos han producido todo tipo de destrozos en el colegio de la Vera Cruz, situado en el barrio bilbaíno de Ocharcoaga, lo que impide impartir con normalidad las clases a los 500 alumnos de este centro.

Los daños materiales ocasionados en el colegio se calculan en unas 300.000 pesetas. Han sido rotos cristales, cerraduras, material de trabajo de administración, mesas de las aulas y otros efectos.

Días atrás, este mismo colegio sufrió varios asaltos de forma continua, con importantes robos.

DESCARRILA UN TREN EN LAS PROXIMIDADES DE LA ESTACION DE EL PRAT

Barcelona.— A las 8,50 de la mañana de ayer se produjo el descarrilamiento del tren procedente de Tarragona en las proximidades de la estación ferroviaria de El Prat de Llobregat, ocasionando un herido de pronóstico reservado y otro leve.

El accidente acaeció momentos antes de la llegada del tren, de tres unidades y con 300 pasajeros a bordo, que se dirigía a Barcelona, cuando en un paso a nivel quedó atascado un motocarro.

Al percatarse de la proximidad de la llegada del tren, varios obreros que trabajaban en las proximidades se aprestaron a sacar el motocarro de la vía, sin que les diera tiempo a llevar a efecto la operación.

El maquinista del tren, al darse cuenta de la anomalía, frenó bruscamente, ocasionando el descarrilamiento de una de las unidades que fue a dar contra los postes del tendido eléctrico.

UNA MUJER, DE PROFESIÓN GUARDABARRERA, RESULTÓ MUERTA AL SER ATROPELLADA POR UN TREN

Granada.— Una mujer resultó muerta al ser arrollada por un tren que hacía maniobras en la localidad granadina de Alquífe. La víctima es Mercedes Sánchez Moya, de 52 años, casada de segundas nupcias, madre de tres hijos, natural de Guadix y vecina de Alquífe.

Mercedes Sánchez era guardabarrera y al ocurrir el accidente volvía de realizar unas compras en el economato ferroviario. Se deduce que caminaría sobre los raíles del tren y que debió de resbalar en el instante en que pasaba un tren encargado de colocar en disposición de marcha los vagones de un transporte de hierro con destino al puerto de Almería.

EXTRANJERO

ACCIDENTE DE HELICOPTERO EN EL LIBANO: CUATRO MUERTOS

Beirut.— Tres militares libaneses y un oficial sirio resultaron muertos al estrellarse un helicóptero del Ejército libanés al noroeste de Zahle, a cincuenta kilómetros de Beirut.

El helicóptero, del que no se tenían noticias desde el martes por la noche, había sido encargado de una misión de abastecimiento a las fuerzas árabes de disuasión en la montaña. Los restos del aparato fueron encontrados ayer por la mañana. La mayoría de los observadores estiman que el mal tiempo que reina en el Líbano puede ser la causa del accidente.

FUNCIONARIOS DE JUSTICIA DETENIDOS POR VENDER MARIHUANA

Washington.— Cuatro funcionarios del Departamento de Justicia han sido detenidos por vender marihuana en los edificios gubernamentales.

La detención la realizaron varios agentes encubiertos, que trabajaron más de cinco meses en las oficinas del Departamento de Justicia hasta detener a los cuatro funcionarios, los cuales, según fuentes policiales, actuaban por separado.— Efe.

Crisis de Gobierno y de UCD

Rodríguez Sahagún encabezará la lista para la ejecutiva del sector «oficialista»

Madrid.— Mañana comenzará en Palma de Mallorca el segundo Congreso de UCD. Adolfo Suárez tiene previsto pronunciar un discurso en el que hará un llamamiento de unidad a las familias centristas, mientras Rafael Calvo Ortega expondrá las realizaciones del Partido del Gobierno.

Por su parte, Leopoldo Calvo Sotelo, candidato de UCD a la presidencia del ejecutivo, mantuvo contactos con dirigentes del sector «crítico» y preparó algunos aspectos del discurso para su posible investidura.

Durante la jornada de ayer se continuó insistiendo en los contactos que el candidato centrista ha mantenido con dirigentes de Coalición Democrática —Manuel Fraga y José María de Areilza— de las minorías vasca y catalana, con vistas a conseguir apoyos parlamentarios para su investidura.

Leopoldo Calvo Sotelo pide para aceptar su candidatura: contar con el apoyo mayoritario de UCD, contar con el apoyo de otros grupos parlamentarios, y que el Gobierno que forme dure dos años.

Respecto a las listas para los cargos directivos centristas que serán elegidos en el Congreso, ya se conocen algunos de los nombres que formarán la del sector «oficialista». Agustín Rodríguez Sahagún será quien la encabece, seguido de Rafael Calvo Ortega, Adolfo Suárez Leopoldo Calvo Sotelo, Francisco Fernández Ordóñez, Fernando Abril, Pío Cabanillas, Rafael Arias-Salgado, Jaime Lamo, José Pedro Pérez-Llorca, Rodolfo Martín Villa, Luis Gamir, Jesús Sancho, etc. Antón Cañellas y Manuel de Sárraga, presidente y secretario general de centristas de Cataluña-UCD, respectivamente, es muy probable que formen también parte de la candidatura «oficialista».

De la lista que presentarán los miembros del sector «crítico» no se ha filtrado nada a la opinión pública. Pero lo que sí parece seguro es que no habrá una ejecutiva de síntesis tras el Congreso de Palma, al que asistirán más de tres mil personas.— Efe.

Chopera y Jardón se disputan la plaza de Las Ventas

Madrid.— Manuel Martínez Flamerique (Chopera) y Fernando Jardón son, para la opinión pública, los principales candidatos para regentar la plaza de toros «Monumental», de Las Ventas.

Ambos han declarado su decisión de presentar pliego al concurso convocado por la Diputación de Madrid para administrar el coso madrileño.

Se desconoce si los hermanos Martínez Uranga (Chopera Chicos), presentarán pliego para este concurso.— Efe.

LOS GANADEROS DEL PRIMERO Y SEGUNDO GRUPOS, ENFRENTADOS

Madrid.— Los ganaderos de reses bravas, del primero y segundo grupo, se hallan enfrentados.

La causa de este enfrentamiento es que los del primer grupo pretenden que los del segundo no lidien novilladas con picadores en las plazas de primera y segunda categoría.

Los del segundo grupo, por su parte, hablan de un posible veto.— Efe.

LOS REYES, EN SAN SEBASTIAN

Ayer visitaron Loyola y Azcoitia

(Viene de la 1.ª)

Los Reyes Don Juan Carlos y doña Sofía llegaron ayer al santuario de Loyola, donde se celebró la recepción de las autoridades provinciales con una salva a las 17,45 horas. El espacio destinado al público en la basílica se encontraba repleto.

En el exterior, unas 3.000 personas esperaron a la comitiva y recibieron a los Reyes con fuertes aplausos.

EN AZCOITIA

Más tarde, los Reyes se trasladaron a Azcoitia, donde les aguardaban varios miles de personas, que cubrían el trayecto hasta el palacio de Insausti. En el palacio, los Reyes ofrecieron una recepción a la Real Sociedad Vascongada de los Amigos del País, Sociedad de Estudios Vascos y Real Academia de la Lengua Vasca, cuyos socios habían sido invitados al acto. Las tres sociedades cuentan con miembros de Navarra y del País Vasco francés.

EN SAN SEBASTIÁN

Desde Azcoitia, donde fueron despedidos con fuertes aplausos por la multitud que esperó en la calle el final del acto bajo los aguaceros, los Reyes se dirigieron a San Sebastián. La jornada guipuzcoana de don Juan Carlos

y doña Sofía culminaba a las diez de la noche con una cena ofrecida en el palacio de la Diputación Foral de Guipúzcoa por la Corporación provincial, a la que asistieron un centenar de invitados. Durante su estancia en San Sebastián, los Reyes pernoctaron en La Cumbre, antigua residencia del ministro de Jornada durante el periodo estival.

MILLARES DE MENSAJES DE ADHESION AL REY

Madrid.— Millares de mensajes llegan a la Casa Real expresando la adhesión a S.M. el Rey por su actitud mientras se produjeron ayer por la mañana los incidentes en la Casa de Juntas de Guernica.

Los telegramas expresan la adhesión a S.M. el Rey «y la admiración que ha producido su actitud serena frente a la manifestación incalificable de una diminuta minoría que apenas tiene representación en el pueblo vasco».— Efe.

CAJAS Y ACCESORIOS PARA CONEJOS

— Efectivamente de fábrica.
— Varios modelos.
Exposición y venta en:
«EL PANCHO», Torrecaballeros
CN-110. Teléfono 48

La Conferencia Episcopal, contraria a la Ley de Divorcio

El documento de los obispos ha sido «rechazado» por el ministro de Justicia, partidos de izquierdas, feministas, etc.

Madrid.— Ocho folios tiene el nuevo documento conjunto elaborado por la comisión permanente del episcopado «sobre el proyecto de ley de modificación de la regulación del matrimonio en el Código Civil». El texto se divide en ocho puntos y lleva cinco notas.

No se trata de, como en el documento de noviembre de 1979 sobre la familia y el matrimonio, de unas orientaciones pastorales dirigidas a la conciencia de los católicos, sino de un análisis del proyecto de ley de modificación de la regulación civil del matrimonio, que está pendiente de discusión en el pleno del Congreso, una vez que fue ya dictaminada por la comisión correspondiente.

Tras hacer una salvedad al «respeto que se debe a la competencia propia de los legisladores», los obispos indican que, al publicar este nuevo documento, «ejercen» su derecho como ciudadanos y cumplen su deber como pastores, como en otras ocasiones en que «entren en juego los derechos fundamentales de la persona o la salvación de las almas».

NO DERECHO, SINO REMEDIO

Los obispos dan por sentado que el divorcio «no es un derecho de la persona» y que su regulación civil, es a lo más, «un supuesto remedio a un mal social, que afecta a la estabilidad matrimonial, al bien de los hijos, supone la «introducción legalizada de una permisividad que socava las bases firmes de la familia y de la sociedad». Y, finalmente, «puede incitar a matrimonios sin problemas insolubles, pero en crisis transitoria, a acudir a este recurso legal».

EL DIVORCIO CONSENSUAL

En otra parte el documento dice que «cualquiera que fuere la decisión que los legisladores estimen necesaria, para el bien de la sociedad, tienen el deber de asegurar los elementos fundamentales del bien común, y entre ellos de la familia y del

Multa de 250.000 ptas. por falsificar un «cassette» de Travolta

Madrid.— La Dirección General del Consumo y de la Disciplina del Mercado ha sancionado con una multa de 250.000 pesetas a «Grabaciones Fonográficas, S.A.» por haber puesto a la venta «musicassettes» con fraude en su calidad.

Dicha empresa, bajo la marca «Euro Gass», había editado y vendido en el mercado un musicassette denominado «You're the one that i want» (tu eres a quien yo quiero), del filme «Grease», por John Travolta y Olivia Newton-John, sin que las canciones comprendidas en ese título «estuvieran realmente interpretadas por los cantantes citados en él».

matrimonio». Sigue diciendo que «aunque los cónyuges fueran libres para contraer matrimonio, no lo son para romper el vínculo que nació del mutuo consentimiento».

«Es absolutamente inaceptable —prosigue el texto— el llamado divorcio consensual», y una ley que lo introdujera «sería rechazable moralmente y no podría ser aceptada por ningún católico, ni gobernante ni gobernado».

LIBERTAD DEL MATRIMONIO CANONICO

Los obispos se refieren a las «graves limitaciones» a las que en el texto se somete el reconocimiento civil del matrimonio canónico. «Los ciudadanos que quieran contraer matrimonio católico —explican— y vivir en conformidad con las normas de la Iglesia, se encontrarán con dificultades administrativas y procesuales mayores que los que acceden al matrimonio civil». Ese matrimonio católico —dice el documento episcopal— «tiene consistencia jurídica y valores propios, como aparece en los acuerdos del Estado español con la Santa Sede», mientras que «siempre según los obispos», en el proyecto de ley «estos acuerdos no quedan suficientemente reconocidos».

Recuerdan finalmente los obispos que «El divorcio civil no puede disolver el vínculo matrimonial de quienes se casan por la Iglesia», y terminan con un requerimiento «a cuantos

pueden influir en la modificación de nuestro derecho de familia», pero «especialmente a los legisladores», que mediten «muy seriamente sus determinaciones, para que las decisiones legislativas sean un servicio positivo a la familia y al bien común».

«ENERGICA» RESPUESTA

La izquierda española, el equipo del ministro de Justicia, Francisco Fernández Ordóñez, y las organizaciones feministas han reaccionado enérgicamente ante el documento de los obispos sobre el actual proyecto de ley de Divorcio, aprobado a finales de diciembre por la Comisión de Justicia del Congreso.

A excepción del líder de Alianza Popular, Manuel Fraga, que considera el documento «muy bueno y muy oportuno», la izquierda parlamentaria emitió sendos comunicados con duras críticas al texto de los obispos: para el PSOE, se trata sencillamente de un documento «desestabilizador»; para el PCE, «la Iglesia ha dado un giro radical en lo que venía siendo una discreta postura en defensa de la democracia».

El ministro de Justicia recordó que es el Parlamento y no una institución extraparlamentaria quien tiene la última palabra, en tanto son representantes legítimos del pueblo español, y los portavoces de su equipo argumentaban jurídicamente en contra de todos los puntos enumerados por el documento episcopal.

DETENIDOS EN MADRID DOS PRESUNTOS MIEMBROS DE UN COMANDO DE E.T.A.

Madrid.— Fuertes controles policiales fueron establecidos ayer en Madrid, después de que dos presuntos miembros de ETA consiguieran escapar de la Policía en el transcurso de una operación montada contra un comando terrorista que se encontraba en la capital de España. Otros dos supuestos etarras fueron detenidos —uno de ellos herido—. También resultó herido un policía nacional.

NUEVO COMUNICADO DE «ETA» SOBRE EL SECUESTRO DEL INGENIERO SEÑOR RYAN

San Sebastián.— «Eta» militar ha hecho público un nuevo comunicado en torno al secuestro de José María Ryan, en el que la citada organización se ratifica en sus condiciones para la liberación, dice hoy en su primera página el periódico «Egin».

Mañana viernes, se cumple el plazo dado por «Eta» militar para el cumplimiento de una serie de condiciones que posibiliten la puesta en libertad del citado técnico de «Iberduero».— Efe.

ANOCHES NO SE PRODUJO LA LIBERACION DE SUÑER

Valencia.— Anoche no se produjo la liberación del industrial alcoiceno don Luis Suñer Sanchis, secuestrado hace veintitrés días por un comando todavía no identificado.

La madrugada última se rumoreó con insistencia la posible liberación, ante una llamada que decía haber puesto en libertad al señor Suñer cerca de la localidad valenciana de Chiva.

Efectivamente, a las dos menos cuarto de esta madrugada se recibió en la redacción central de la agencia Efe una llamada supuestamente de E.T.A. (p.m.), en la que se indicaba que el señor Suñer Sanchis había sido liberado en el término de Chiva, a unos 28 kilómetros de esta capital.

En la comunicación, se pudo comprobar que los interlocutores anónimos hablaban, efectivamente, en vascuence.

La fuerza pública ha rastreado la zona, sin resultado positivo.— Efe.

CHALET

vendo, a estrenar, en Parque Robledo; dos plantas, calefacción, garaje, jardín, amplia parcela

FACILIDADES

Teléfono 42 47 99

Obtención de energía a partir del orujo de la uva

Un grupo de empresarios agrícolas pedirá al Gobierno que se realice un estudio sobre las posibilidades existentes en esta provincia para obtener energía del orujo de la uva.

Estos agricultores solicitan que se instale una planta piloto como la que existe en la loca-

lidad austriaca de Hortschon, en la que se transforman cada año 1.200 toneladas de orujo de uva en fertilizantes de alta calidad, al mismo tiempo que se libera calor que puede utilizarse como energía alternativa para calentar agua, operaciones de secado o calefacción doméstica, así

como para climatización de invernaderos e instalaciones destinadas a la producción de hortalizas tempranas.

En Málaga existe una importante producción de uva, especialmente en la comarca de la Axarquía y en las zonas agrícolas al oeste de la provincia.

Hoy se reanudó la actividad laboral en la empresa «Olarra, S. A.»

Bilbao.— La plantilla de «Olarra, S.A.», a excepción de los trabajadores cuyos despidos han sido declarados procedentes y los pendientes de sentencia, se han reincorporado hoy a las factorías de esta empresa y reanudarán así la actividad laboral, suspendida por espacio de cuatro meses.

A este acuerdo llegaron las centrales sindicales CC.OO., UGT, ELA-STV, ELA-STV (a) y USO y Luis Olarra, en una reunión que mantuvieron al término de la asamblea de trabajadores del pasado lunes, y en la que se valoraron además los resultados de dicha asamblea.

Por otra parte, la Magistratura de Trabajo número cuatro de Vizcaya ha declarado improcedentes los despidos de seis trabajadores, por lo que en la actualidad son 28 los despidos procedentes y nueve los improcedentes.

Quedan por darse las sentencias relativas a los despidos de 11 trabajadores, hasta completar la cifra de 48 que fueron despididos a raíz de la ocupación de las oficinas de esta empresa en Deusto-Bilbao.

Con la reanudación de la actividad laboral, se da por terminado un período de cuatro meses de huelga que, en un principio, empezó por cuestiones puramente laborales, tales como la adecuación a este año de diversos puntos del convenio anterior, y que, posteriormente, y a raíz de la retención por parte de varios trabajadores de las hijas Luis Olarra y de diversos administrativos en las oficinas de esta empresa, derivó en una «lucha» —según el comité de empresa— por la readmisión de 48 trabajadores, despididos con motivo de la ocupación más tarde, las centrales sindicales CC.OO., UGT, ELA-STV y ELA-STV (a) y USO, por decisión de la asamblea de trabajadores, tomaron las riendas de la negociación que hasta ese momento había llevado a cabo el comité de empresa y que no había dado ningún resultado positivo.

A raíz de ello, y una vez empezadas las negociaciones con Luis Olarra, se acordó, en el tema de los despidos, esperar a que se hicieran públicas todas las sentencias. En el caso de que éstas fueran procedentes —según fuentes sindicales— se podría estudiar, caso por caso, y de llegar a acuerdo con las empresas sustituir algunos despidos por sanciones.

Se confía en una evolución en la construcción

La respuesta a la situación de crisis del gremio de la construcción es la disponibilidad contemplada en los presupuestos generales del Estado y como esperanza el traspaso a la Generalidad del tema relativo a la vivienda —afirmase en el editorial del último boletín de la federación de entidades empresa-

riales de la construcción de Barcelona.

Al margen —añadese en el artículo— de que en el campo de la vivienda libre pudieran producirse reactivaciones sorprendidas poco probables, ya sabemos cuál es la capacidad potencial del sector para el año entrante. Parece que entonces la única po-

sibilidad de mejora estará en la eficazísima utilización de estos pocos recursos.

Luego, el órgano de prensa de los empresarios barceloneses de la construcción dice:

«La posibilidad de que los traspasos proporcionen de un mejor seguimiento de la administración de estos cortos recursos es, sin duda, una ventaja que podemos y debemos aprovechar».

Las inversiones extranjeras en la Bolsa de Madrid superaron los tres mil seiscientos millones

Las inversiones extranjeras materializadas en la Bolsa de Madrid durante el pasado año han totalizado un volumen de compras por valor de 3.608,3 millones de pesetas, frente a los 1.887,3 millones de pesetas que han representado las ventas.

Si bien las compras superan en más del doble a las ventas, el nivel de compras extranjeras en la Bolsa de Madrid ha disminuido apreciablemente, ya que en 1979 las ventas contabilizaron dos mil trescientos millones, pero las ventas ascendieron a ocho mil doscientos.

En consecuencia, el saldo neto entre compras y ventas ha sufrido una clara reducción, pasando de 5.918 millones de pesetas a sólo 1.721, lo que representa un descenso del 71 por ciento.

Por sectores, los más beneficiados fueron los de bancos, comercio, cementos y construcciones-inmobiliario, en tanto que los que apreciaron un descenso más notable fueron las sociedades de fabricación de automóviles.

Sectores: Bancos: Compras, 1.325,9; ventas, 762,2; saldo, +563,7.

Gas y electricidad: 790,5; 699,6; +90,9.

Alimentación: 19,8; 5,3; +14,5.

Comercio: 319,8; 44,9; +274,9.

Cementos: 238,6; 36,0; +202,6.

Construcción-inmobiliario: 279,9; 83,9; +196,0.

Inversión: 122,4; 18,0; +104,4.

Monopolios: 201,9; 82,7; +119,2.

Papel-químico: 98,8; 41,8; +57,0.

Seguros: 80,7; 50,2; +30,5.

Mínero-siderúrgico: 101,0; 53,6; +47,4.

Automóvil: 26,9; 7,2; +19,7.

Varios: 2,1; 1,9; +0,2.

Total: Compras, 3.608,3; ventas, 1.887,3; saldo, +1.721,0.

ECONOMISTAS DEL TERCER MUNDO VAN A ESTUDIAR EN LA HABANA SUS PROBLEMAS

Trescientos economistas y científicos sobre temas sociales de Asia, África e Iberoamérica se reunirán en La Habana, entre el 26 y el 30 de abril próximos, ha informado hoy en Londres la Embajada de Cuba.

Con tal motivo se celebrará el II Congreso de la «Asociación de Economistas del Tercer Mundo», cuyo tema central es «la crisis económica internacional y sus efectos en el tercer mundo».

La mencionada asociación se fundó en 1976, por iniciativa del Gobierno argelino, y su actual presidente es el cubano Oscar Pinos Santos.

La agenda del «II Congreso de la Asociación de Economistas del Tercer Mundo, incluye el análisis del «Diálogo Norte-Sur» que se llevará a cabo en el seno de distintos grupos.—Efe

bolsa de madrid

BANCOS Y SEGUROS

Bilbao	274	274
Atlántico	—	—
Central	320	320
B. E. de Crédito	263	263
Exterior E.	252	252
Hispano A.	262	262
Pastor	267	267
Popular E.	322	324
Rural y M.	—	P. 204
Santander	325	325
Vizcaya	297	299
Occidental	110	—
Bankinter	130	130
Bankunión	120	128
U. y Fénix	D. 412	422

ELECTRICIDAD, ...

Fenosa	54,25	53,75
Hidroel. Española	65,25	65
Iberduero	58	58
Unión Eléctrica	63,25	63,50

SIDEROMETALURGICAS

Y MINERAS

Altos Hornos Vizcaya	9,50	10
Citroen H.	22	22
Duro Felguera	D.81	D. 84
Fasa-Renault	83	83

Femsa	27	P. 26
M. de Santa Ana	50	49,50
Seat	16,50	16

MONOPOLIOS

Campsa	202	202,50
Tabacalera	105	105
Telefónica N. E.	62	61,25

QUIMICAS Y TEXTILES

Cross	33	—
Hidro Nitro	—	21,25
Papelera Española	—	—
Petroliber	—	—
Petromed	148	148
U. Exp. Río Tinto	29	28,75
Unión Resinera	—	—

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

Cristalería E.	D. 152	155
Dragados y C.	115	117
Port. Valderribas	113	—

VARIAS

Finanzauto	—	55
Galerías Preciados	33	34

TABACALERA, S. A.

ANUNCIO DE CONCURSO PARA LA CREACION Y PROVISION DE EXPENDEURIAS

En el B. O. de esta Provincia n.º 13 de 30 de enero de 1981, se convoca concurso de 1981 para la creación y provisión de expendedurías «Especiales dentro de grandes complejos comerciales o de servicios», que podrán ser solicitadas por las personas interesadas de acuerdo con las condiciones que se establecen en el correspondiente pliego de condiciones que será facilitado por esta Representación Provincial de Tabacalera, S. A.

Asimismo, se informa que en determinadas provincias del territorio nacional se anuncia concurso para la provisión de expendedurías «Generales», cuya publicidad se ha llevado a cabo en el B. O. E. n.º 19 de 22 de enero de 1981. Por lo que respecta a esta provincia, no se convoca ninguna expendeduría de carácter general por no resultar necesario.

Segovia, 3 de febrero de 1981.—El representante provincial. Fdo.: Cereceda y Cia.

Empresa de ámbito nacional dedicada a la fabricación de estructuras metálicas, carpintería y cerrajería de hierro

DELEGADO

Con experiencia en el ramo para Segovia y su provincia

Interesados, dirigirse por escrito, enviando curriculum vitae a
I C E S A
Polígono Industrial Cerro San Cristóbal.
Parcela 169, Valladolid

LOS PLASTICOS MIGUEL ALBERQUILLA: OBRA FANTASTICA

El programa de mano nos dice que Miguel Alberquilla es madrileño, y que su obra se encuentra entre otros lugares en el Museo de Arte Contemporáneo de Villafamés (Castellón), y en el de Managua (Nicaragua). Dice el mencionado programa, que Alberquilla «procura mantener un equilibrio entre los clásicos y los contemporáneos», que ha realizado bastantes exposiciones, «unas sesenta», y que el escritor Fernando González Doria le ha dedicado un capítulo de su libro «Hombres y Mujeres de la generación del Rey».

Este plástico cuelga una serie de cuadros cuya temática se reparte entre figuras oníricas de mujer y paisajes, igualmente oníricos. Su forma de trabajar es más o menos siempre la misma: el artista consiente que las masas de color se confundan y fusionen a la buena de Dios, y luego, viendo el resultado de lo que allí ha quedado, lo interpreta y añade algunos toques personales. Y fruto de ello son esas cabezas femeninas con pelucas fantásticas a lo María Antonieta, o esos paisajes de tierras y lomas, que son primas hermanas de las pelucas dieciochescas citadas. Todo esto, esta forma de hacer, es realmente facilona, exenta de autenticidad, y con resultados un poco «a tóro pasado». No es que nosotros neguemos lo positivo que pueda resultar para un artista plástico fiar algo de su obra a la casualidad, pero esa casualidad ha de estar siempre controlada por él, controlada estéticamente, se entiende; y nunca debe dar la impresión de receta de cocina aprendida y repetida una y mil veces. (Sala de «El Torreón de Lozoya»).

CEBRIAN, MAXIMO Y OPS: EL CUADRO

Siempre desde este rincón hemos procurado dar de vez en cuando al lector unas pequeñas impresiones del panorama artístico que se cuece por Madrid. Nos referimos, claro está, al panorama de las artes plásticas.

Madrid nos interesa, pues para eso, como se dice por aquí, es uno de los pueblos más importantes de la provincia de Segovia, y no le vamos a tener abandonado. Hace pocas fechas hemos estado en la capital de las Españas y nos ha sorprendido la muestra que se exhibe en la Galería «El Coleccionista» (Claudio Coello, 23), en la cual cuelgan sus obras tres conocidísimos humoristas: Julio Cebrián, Máximo y Ops. En este país nuestro el hecho de ser humorista condiciona muchísimo, hasta el punto de inmovilizarte para cualquier otra actividad. Nunca podrá ser el humorista considerado plenamente como pintor por la crítica, porque para enjuiciarlo se pondrá unas sólidas orejas de uralita, y calificará lapidariamente al artista como «el humorista que también pinta». Y su obra siempre será «una prolongación del chiste con que diariamente obsequia a sus carcajeantes lectores». Si aquí es difícil que la sociedad te permita ser una cosa, ¡cuánto más lo será que te deje ser dos! Así, ante los ojos de los pontífices que siempre hay en todas las actividades del saber humano, el humorista-pin-

tor se puede convertir fácilmente en el bombero-torero. O sea, que ni bombero ni torero.

Julio Cebrián, Máximo y Ops son humoristas punteros, y además y con el mismo nivel, estupendos artistas plásticos. Los tres, en esta muestra, se han impuesto un tema común: «el cuadro». Y cada uno lo desarrolla viajando a sus cerros de Ubeda particulares. Ops, con esa visión suya oní-



rica y surreal; Máximo, con su grafismo de espacios blancos y abiertos, sus multitudes y arquitecturas sofocantes; y Cebrián, siempre muy en pintor-pintor, con un expresionismo a lo Nolde, a lo Grosz, a lo Van Dongen, y sobre todo a lo Cebrián.

Estupenda exposición ésta, de pequeñas obras, que merece la pena ver.

Escribe:

Juanelo Turriano

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

recuerda a sus colaboradores y espontáneos que, por causa del volumen de trabajos que se reciben, es imposible devolver los originales, publicados o no, ni mantener correspondencia sobre aquellos artículos no solicitados.

Estado Mundial de la Infancia.—1980

El informe de UNICEF sobre el «Estado Mundial de la Infancia-1980» señala que «los peores aspectos de la pobreza mundial pueden desaparecer de la faz de la tierra antes de que finalice el presente siglo». En palabras de James Grant, director ejecutivo de UNICEF, «quizá por primera vez en la historia, el mundo está preparado para conseguir un avance decisivo en la lucha contra la pobreza, la enfermedad y el analfabetismo masivos».

Según el informe, de los 122 millones de niños nacidos en el mundo el pasado año—conmemorado con el Año Internacional del Niño—uno de cada diez ha muerto ya. La mayoría de estos niños pertenecen a familias «absolutamente pobres»; tres de cada diez mueren antes de los cinco años; apenas uno de cada diez verá en su vida a un asistente sanitario o será vacunado contra las enfermedades con mayor incidencia en la mortalidad infantil; es muy probable que sólo la mitad de ellos llegue a saber leer y escribir.

La UNICEF indica que hacia el año 2000, todos los países podrían contar con una tasa de mortalidad infantil inferior al cincuenta por mil, una esperanza media de vida superior a los sesenta años, y una tasa de alfabetización del 75 por ciento como mínimo.

Se trata de unos objetivos claramente ambiciosos, habida cuenta del sombrío horizonte económico trazado por el Informe. Hacia el año dos mil la desigualdad económica mundial se habrá ampliado aún más. La mayor parte de América Latina, por ejemplo, tendrá entonces un producto nacional bruto (PNB) per cápita de unos dos mil dólares—un nivel similar al de Europa en 1960. Pero los países más pobres, especialmente aquéllos situados en el sur de Asia y en la región subsahariana de África, apenas alcanzarán a tener un PNB per cápita de 300 dólares anuales. «La enseñanza que se desprende de estas estimaciones es clara», afirma la UNICEF: «Las naciones más pobres, y de ellas los grupos sociales más desfavorecidos, seguirán marginados del desarrollo en los próximos veinte años, tal como lo han estado en el pasado».

En este sentido, el Informe señala que si se pretende erradicar la pobreza, será preciso realizar cambios profundos en las relaciones internacionales para promover un auténtico crecimiento económico de los países más pobres. No obstante, según la UNICEF, incluso en los países con más bajos niveles de ingreso estimados hacia el año dos mil, «será posible alcanzar los objetivos de un nuevo futuro».

EDUCACION

En el terreno de la educación, el Informe indica que el número creciente de niños entre 6-11 años hará difícil que la mayoría de países en desarrollo puedan asegurar una escolarización total y continuada de al menos cuatro años en la enseñanza primaria, de aquí al año dos mil.

No obstante, la educación primaria—considerada por el Informe como «la tercera fuer-

za de la trilogía del desarrollo humano»—es una de las inversiones más productivas para un país de bajo ingreso. Los campesinos con cuatro años de enseñanza elemental, por ejemplo, alcanzan una productividad bastante más alta que aquéllos que son analfabetos. De igual modo, las familias que cuentan con madres alfabetizadas registran un índice de mortalidad infantil mucho más bajo que aquéllas donde la madre no ha recibido enseñanza alguna.

En este sentido, el Informe recomienda un giro en la atención y en los gastos desde la educación superior hacia la educación primaria y señala que el nivel de alfabetización es un buen indicador para reconocer el grado de participación o de exclusión de los pobres del proceso de desarrollo.

AYUDA

El volumen extra de ayuda internacional requerido para erradicar los peores efectos de la pobreza de aquí al año dos mil se estima en unos doce mil a veinte mil millones de dólares anuales. En la práctica, esto supone casi el doble de las cifras actuales de ayuda. Pero además, será necesario un cambio en la distribución. Sólo la mitad de la ayuda actual se destina a los países de más bajo ingreso que son los que albergan la amplia mayoría de la población «absolutamente pobre».

Un incremento anual de este nivel de la ayuda internacional es, desde luego, una vasta suma de dinero. Pero, como señala el Informe, apenas supone el gasto mundial en armamentos de cada tres semanas.

En sus conclusiones generales, el Informe de UNICEF sobre el «Estado Mundial de la Infancia-1980», expone el orden de prioridades de la organización para las dos próximas décadas. En concreto, UNICEF se compromete a trabajar en colaboración con los Gobiernos y las comunidades locales, tanto en los países industrializados como en las regiones en vías de desarrollo, «con el fin de demostrar que es posible cambiar las tendencias actuales, promover una aceleración del progreso en favor de los países más pobres y erradicar los peores efectos de la pobreza masiva de aquí al año dos mil».

Como prueba de que puede burlarse el «destino» marcado por las extrapolaciones económicas, el Informe cita los casos de China, Sri Lanka y el Estado indio de Kerala—en todos los cuales se han conseguido avances considerables en la reducción de la mortalidad infantil y en el aumento de la esperanza media de vida y del nivel de alfabetización. Sin embargo, ninguna de estas regiones posee un ingreso per cápita superior a 300 dólares anuales, aproximadamente el nivel estimado para los países más pobres durante los próximos veinte años.

El Estado de Kerala, en el sur de la India, es señalado en el Informe como un ejemplo paradigmático de lo mucho que se puede conseguir con pocos recursos. Con un PNB per cápita anual de 135 dólares y una población del tamaño de la de Zaire o Argentina, Kerala es una de las regiones más po-

bres dentro de uno de los países más pobres del mundo. No obstante, su tasa de mortalidad infantil es sólo la mitad de la tasa media del conjunto de países en desarrollo, su esperanza media de vida se sitúa por encima de los sesenta años, casi el 75 por ciento de su población adulta está alfabetizada y cerca de la mitad de los niños comprendidos entre 6-11 años están escolarizados.

SALUD

A partir de estos ejemplos, el Informe plantea una serie de estrategias alternativas que podrían cambiar los «engranajes» tradicionales de desarrollo entre los recursos disponibles y las mejoras obtenidas. Un elemento primordial de tales estrategias es el de la asistencia sanitaria primaria. «Para prevenir o curar la mayoría de casos de salud deficiente no se requieren ni siete años de enseñanza médica, ni el empleo de costoso instrumental técnico. Se estima, por ejemplo, que cuatro quintas partes de todas las enfermedades infantiles pueden ser tratadas por asistentes médico-supnarios a muy bajo coste».

Este ha sido el método seguido por China que con sus 1,6 millones de «médicos descalzos» ha conseguido importantes mejoras en la salud pública. Pero si pretende que la asistencia sanitaria primaria se convierta en un servicio de segunda clase para pobres será preciso—según advierte el Informe—que dicha asistencia se vea reforzada por sistemas de capacitación y consulta que permitan una relación fluida entre la asistencia comunitaria y los servicios nacionales de salud.

En el terreno de la alimentación, el Informe señala que «la principal lección de los últimos veinte años es que la disminución del hambre no puede conseguirse sólo mediante el incremento de la producción de alimentos».

«Así como el crecimiento económico no ha logrado incrementar de forma apreciable el ingreso de los grupos sociales más pobres, y el aumento del número de médicos y hospitales no ha supuesto una mejora sensible de la salud comunitaria—así también el incremento de la producción de alimentos no ha permitido aliviar sustancialmente el hambre de los pobres».

Como una muestra de que la erradicación del hambre masiva es un objetivo realista, incluso en los países más pobres, el Informe cita el ejemplo de Sri Lanka, donde casi un tercio de los alimentos disponibles son distribuidos a través de tiendas de «precios justos» y de programas públicos de alimentación. Como resultado de ello se ha logrado aumentar el nivel general de nutrición y disminuir la tasa de mortalidad infantil hasta cotas inesperadas en un país con un PNB per cápita inferior a los 200 dólares.

Teniendo en cuenta este tipo de precedentes, concluye el Informe, «no existe razón física alguna para que la aldea global del año dos mil tenga que albergar un sólo niño desnutrido».

La O.E.A. aprueba una resolución para zanjar el conflicto entre Ecuador y Perú

Washington.— La sesión plenaria de la decimonovena reunión de consulta de los ministros de Relaciones Exteriores de la Organización de Estados Americanos (OEA) ha aprobado una resolución que zanja el conflicto entre Ecuador y Perú.

La resolución, en sus considerandos, sostiene que el propósito fundamental de la OEA es el afianzamiento de la paz y seguridad en el continente y expresa su satisfacción por el «compromiso solemne que contraen ambos países en esta reunión de consulta» de restablecer y consolidar la paz, «abs-

teniéndose de todo acto que pueda perturbarla y de realizar todos los esfuerzos para superar las dificultades actuales».

El documento dice que Ecuador y Perú han aceptado la visita de la comisión compuesta por representantes de Argentina, Brasil, Chile y Estados Unidos «que ya está funcionando», para velar por la observancia del cese del fuego y crear condiciones de paz entre ambos países. Efe

PROPUESTA MILITAR PERUANA A ECUADOR

Lima.— La fuerza armada pe-

ruana ha expresado al Ejército ecuatoriano, por intermedio del mando conjunto, su disposición a reanudar las conversaciones bilaterales que en 1978 establecieron el «statu quo» en la frontera.

El ofrecimiento ha coincidido con la vuelta de los observadores militares de los países garantes del protocolo de Río de Janeiro de 1942 —Estados Unidos, Brasil, Chile y Argentina— a la zona del conflicto para hacer la segunda comprobación en veinticuatro horas del respeto del alto el fuego.—Efe.

Detenido uno de los terroristas más buscados de Italia

EE. UU. no tienen suficiente información para neutralizar el terrorismo internacional, según Haig

Turín (Italia).— Maurice Bignami, jefe del grupo armado «Primera Línea» y uno de los personajes más buscados de toda Italia, fue detenido por la policía de Turín tras un violento tiroteo ocurrido después del atraco a una joyería.

La detención de Bignami, milanés de 30 años, se produjo en la tarde de ayer, pero hasta últimas horas de la noche no se dio a conocer su identidad.

Maurice Bignami, junto con otros dos cómplices, habían atracado una joyería después de amenazar y maniatar a sus propietarios, llevándose un botín de unos 40 millones de liras (4 millones de pesetas).

Cuando los atracadores pretendían huir, apareció la policía, avisada aparentemente por algún testigo, y comenzó un violento tiroteo en mitad de la calle.

Los cómplices de Bignami consiguieron darse a la fuga y éste fue capturado herido en una pierna.

Bignami, amigo del profesor Toni Negri, era prácticamente el último jefe histórico de grupo ultraizquierdista «Primera Línea» que quedaba en libertad, después de las detenciones de Marco Donat, Cattin, Susana Ronconi y Roberto Rosso.

Este grupo es el que más ha sufrido las reiteradas «operaciones antiterroristas» llevadas a cabo durante el año 1980 por la policía italiana y, según algunas versiones, Maurice Bignami había emprendido última-

mente la tarea de su reorganización como jefe de la estructura militar.

Se le atribuyen docenas de atentados y asaltos, entre ellos los homicidios del juez milanés Guido Galli, del ejecutivo de la «Fiat» Carlo Giglieno y del profesor Alfredo Paolella.—Efe

DECLARACIONES DE ALEXANDER HAIG SOBRE EL TERRORISMO

Washington.— El secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, ha afirmado que los Estados Unidos no tienen suficiente información para neutralizar el terrorismo internacional, inquietud prioritaria de la Administración Reagan.

«Estamos terriblemente preocupados por el terrorismo internacional, que será una alta prioridad de la Administración en el futuro inmediato, pero uno de los problemas que tenemos en este campo es la falta de datos de primera mano en inteligencia», dice Haig en unas declaraciones a la revista «The New Republic».

Al comentar que ese objetivo desplazará a los derechos humanos en la lista de prioridades de la nueva Administración, Haig dijo: «Lo que preocupa hoy a todas las naciones libres es la explosión del terrorismo internacional y las intervenciones ilegales y guerras de los grupos llamados por la Unión Soviética «Movimientos de liberación nacional».—Efe

Caos político en Irán

Fuerte enfrentamiento entre el clero y el poder

Londres.— La caótica situación política de Irán, con un fuerte enfrentamiento entre el clero islámico y el poder temporal y una aguda división en este último, es puesta de relieve en la entrevista que publicó ayer el diario londinense «Financial Times» con el presidente iraní, Abolhassan Bani Sadr.

En ella, Bani Sadr admite abiertamente su enfrentamiento con el Gobierno de Teherán, dirigido por el primer ministro, Ali Rajai, y la existencia de una conspiración del clero fundamentalista contra él.

Sin embargo, Bani Sadr afirma que cuenta con el apoyo de Jomeini, y el periodista Terry Powey, por su parte, subraya que, a juzgar por las masas que moviliza el presidente, cuenta también con el apoyo popular.

La entrevista se celebró en el cuartel general improvisado de Bani Sadr, cerca del frente donde las tropas iraníes y de Irak están en un punto muerto de sus hostilidades.—Efe

MANTENGAMOS LIMPIA LA CIUDAD

Es una recomendación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA

PANORAMICA

COREA DEL NORTE: Corea del Norte acusó hoy a los Estados Unidos de querer hacer de Corea del Sur su «colonia y base militar permanente», e instrumento de su «hegemonía mundial». En estos términos se expresó hoy el periódico «Rodong Shinmon», órgano oficial del Partido Comunista norcoreano, al comentar el comunicado conjunto estadounidense-surcoreano hecho público en Washington con ocasión de la visita del presidente Chun Doo Hwan.

ZIMBABUE: Un portavoz de la Policía de la capital de Zimbabue ha informado que dos misioneros blancos fueron asesinados en su casa de Inyazura, a unos 200 kilómetros al este de Salisbury. El británico Donald Lale y su mujer Anne, misioneros de la iglesia Adventista, murieron a consecuencia de sendos impactos de bala.

EGIPTO: El ministro de Estado para los Asuntos Presidenciales de Egipto, Mansur Hassan, ha afirmado que su país intervendrá inmediata y enérgicamente en caso de que las tropas libias o chadianas ataquen posiciones sudanesas o penetren en territorio de Sudán. Esta advertencia es la segunda lanzada en los últimos diez días, en relación con los recientes problemas fronterizos entre el Chad y Sudán.

Los socialistas franceses proponen crear un País Vasco en su territorio

Tendrían menos ventajas que los vascos españoles

Paris.— El Partido Socialista francés (PS), por primera vez en la historia del país, ha depositado una proposición de ley en la Asamblea Nacional tendente a crear un departamento denominado País Vasco. No se trata de un departamento común, sino que se inscribe en la política de descentralización que preconiza el PS.

En vísperas de las elecciones presidenciales, este gesto, como el proyecto de una «autonomía de gestión» para Córcega, supone un compromiso formal de los socialistas con esas regiones, en caso de que consiguieran el poder.

El País Vasco francés, integrado por tres provincias, pertenece actualmente al departamento de los Pirineos Atlánticos, cuya capital es Pau, en donde reside el prefecto, autoridad máxima en tanto que representante del Gobierno central parisiense. El departamento que desea ofrecerle el PS a los vascos franceses no es de la misma naturaleza: los poderes administrativos, económicos y culturales que contempla el proyecto de ley (inferiores a los que otorga la autonomía al País Vasco español) serán asumidos por un Consejo General, que sería la asamblea deliberante del departamento. Ese consejo sería asociado también a la preparación de los planes nacionales y regio-

nales a largo plazo y a los programas regionales de acción económica, socio-cultural.

Moscú vende armas a Irak

Nueva York.— Irak está recibiendo últimamente importantes refuerzos de material militar a través de Arabia Saudí y otros países del Golfo Pérsico, según una información publicada ayer en el «New York Times», que asegura que entre las armas figuran un centenar de tanques de fabricación soviética T-54 y T-55. Al parecer, estos tanques son embarcados en países del Este europeo y desembarcados en puertos de Arabia en el Mar Rojo.

Sin acuerdo todavía en las negociaciones de la CEE y España en materia de pesca

La delegación comunitaria califica de «poco razonable»

la posición española

Bruselas.— Las posiciones negociadoras de España y la CEE en materia de pesca permanecen todavía muy alejadas para permitir un entendimiento. La flota que utiliza las aguas comunitarias deberá seguir inactiva por el momento.

Sin ningún acuerdo terminó la reunión negociadora de ayer, tercera desde el mes de noviembre, para establecer el régimen pesquero para los barcos españoles durante el año 1981.

La delegación española ha presentado su última posición con objeto de que sea presentada al Consejo de Ministro de Pesca de la CEE, de los próximos días 9 y 10 de este mes, a fin de que tome una determinación.

La delegación comunitaria consideró esta nueva posición española como «poco razonable» y calificó sus pretensiones como «excesivas», declaró al final de la reunión el subsecretario de Pesca, Miguel Aldasoro.

El subsecretario no reveló el contenido de la última posición negociadora española y argumentó que «resultaría incorrecto» hacerlo sin que la delegación comunitaria haya informado al Consejo de Ministros de los «Diez».

La delegación de la CEE tampoco facilitó ninguna información en ese sentido.

En medios competentes se supo que los comunitarios hubieran elevado algo su última oferta, pero desistieron ante el límite «elevado» que la delegación española ha puesto a sus pretensiones.

No se descarta que, si el Consejo de Ministros de Pesca llegase en su próxima reunión a un acuerdo sobre la política pesquera común de los «Diez», pudiese tomar en consideración la posición española.

Recelos europeos ante la posibilidad de que USA fabrique la bomba de neutrones

Bruselas.— Los miembros europeos de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) han recibido con recelo, por lo inesperado, el anuncio realizado por el nuevo responsa-

ble de la Defensa norteamericana, Caspar Weinberger, de que la Administración Reagan se replanteará la producción y la instalación de la bomba de neutrones en territorio europeo.

Excelentísima Diputación Provincial de Segovia

Concurso público para contratación, en régimen de alquiler, de los servicios de un ordenador electrónico

Tipo de licitación: Máximo de 300.000 pesetas mensuales.

Duración del contrato: Tres años.

Garantía provisional: 120.000 pesetas.

Pliegos de condiciones: Publicados íntegramente en el Boletín Oficial de la Provincia del día 14 de enero. Plazo de presentación de proposiciones: Hasta el día 19 de febrero, a las doce horas.

Anuncio extenso: Publicado en el Boletín Oficial del Estado número 15 del día 17 de enero pasado.

Segovia, 30 de enero de 1981. — EL PRESIDENTE. Fdo.: RAFAEL DE LAS HERAS MATEO.

EN EL ARBITRO DE BALONCESTO LA CRITICA INFLUYE POSITIVAMENTE»

«Nos preocupa el que en Segovia no haya competiciones juveniles y junior»

Diálogo con árbitros del Colegio Segoviano de Baloncesto

No ha corrido buenos «vientos» para el Colegio de Arbitros segovianos de baloncesto en los últimos tiempos. Hubo demasiadas crisis en su seno que incluso parecían poder con la propia organización arbitral. El hecho de que en momentos determinados la falta de árbitros hiciera que los mismos colegiados hubieran de dirigir a un mismo equipo en varias ocasiones, supuso el encontrarse con comentarios poco positivos para ellos y con críticas, incluso muy duras a su labor.

Felizmente la etapa, para el olvido se ha superado. Hoy, tras la última llamada a la concordia —en la que el Comité Nacional de Arbitros puso su grano de arena—, las cosas parecen ir por el recto camino y la anómala situación está totalmente zanjada.

Días pasados manteníamos un cordial diálogo con tres árbitros segovianos: Francisco Monjas; J. M. Municio y Miguel A. Castrillo. Sus contestaciones a las preguntas quedan aquí recogidas.



¿PROBLEMAS?, NINGUNO

¿Qué problemas plantea el ser árbitro de baloncesto en Segovia?

— Ninguno. Entre otras cuestiones porque los jugadores de baloncesto en Segovia son inteligentes y saben admitir los fallos que el árbitro tiene. En ningún caso se le marchan los nervios.

Sin embargo sí decimos que para nosotros es más fácil dirigir encuentros fuera de casa que dentro. Se actúa más libremente y con mayor tranquilidad. Sin querer dar mucha más importancia a las cosas que suceden durante el desarrollo del encuentro.

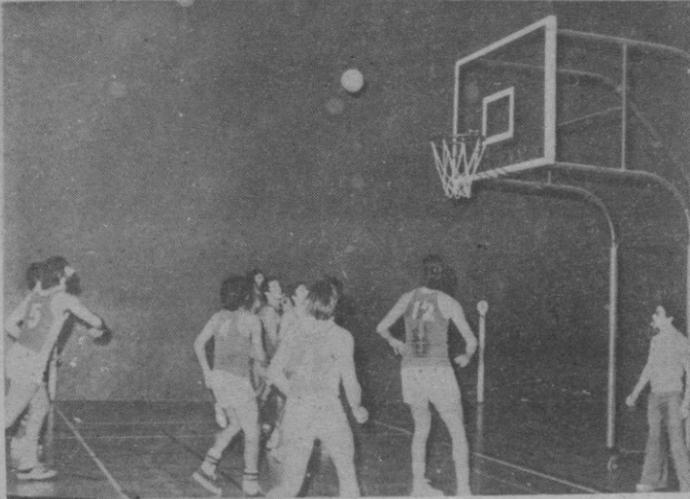
PUBLICO-FUERZA

— Pregunto; entre dirigir un partido con un lleno de público en las gradas y otro sin él, ¿cuál sería vuestra decisión?

— Sin duda; elegiríamos el primero. El árbitro se exige mucho más, está en continua tensión —que es algo necesario en su labor— y es el público quien le da una mayor fuerza.

— Pero no me iréis a decir que las críticas airadas de algunos espectadores, los insultos de determinados «aficionados» o el típico «abuqueo» de la masa os «resbala».

— Para nosotros hay una cuestión bien clara: la crítica, sea como fuere hecha, tenemos que verla siempre desde el punto de vista ob-



jetivo; a la vez que intentamos mejorarlos a través de ella. Con ello queremos decir que en nosotros influye todo eso que tú dices, pero siempre positivamente. En cuanto a las protestas del público, pues hay que decir que en la inmensa mayoría hay un desconocimiento total del Reglamento. Pero ello entra dentro de lo normal. Lo que ya no lo es tanto es el hecho de que los propios jugadores desconozcan casi totalmente lo que el Reglamento dice en torno al juego del baloncesto.

DUELE EQUIVOCARSE

— Y dónde, o en qué situación, le duele más al árbitro una posible equivocación.

— No hay duda: en el orden técnico. Porque ello te demuestra cierto desconocimiento del Reglamento, que es una cuestión en la que siempre hay que estar al día.

CONSCIENCIA E INCONSCIENCIA

— Me figuro que sois conscientes de que una decisión vuestra puede hacer que un equipo gane o pierda un encuentro, incluso una final.

— Claro que somos conscientes. Sin embargo hay que distinguir. Porque efectivamente, puede suceder que un equipo gane o pierda

por una decisión inconsciente, quede claro el término, de un árbitro. Y ello entrará siempre dentro de los cauces normales por los que tiene su desarrollo todo encuentro y, por lo tanto, dentro del fallo simplemente humano que el árbitro —como tal—, puede tener. Rotundamente señalamos que no conocemos ningún caso, donde un colegiado, consciente, haya derrotado a un equipo o dado la victoria a otro.

DENTRO DE CASA

— Creo que conocéis el tema, porque en más de una ocasión se ha comentado, sobre la posible petición por parte del Imperio de traer a Segovia árbitros neutrales para dirigir sus encuentros. ¿Cómo se habría tomado la medida dentro del Colegio provincial?

— Bueno, el tema hay que plantearle desde un principio básico. Quizás todo parte del hecho que motivó la actuación de un mismo árbitro en varios encuentros consecutivos de los que el Imperio disputara en Segovia. Ello, aunque algunos intenten no comprenderlo, influye negativamente en el que dirige. Sin embargo, y por ese motivo, tanto aficionados como periodistas han ido y estado en contra del colegiado. Aunque no creemos que fuera el árbitro el único culpable de los males que acaecían en un momento dado. Pero se nos ha despreciado mucho, incluso desde el propio banquillo. Entendemos que la pregunta no puede ni debe tener otra contestación que esta.

GUSTAR; SUPERACION; PERSONALIDAD

— Vamos al terreno personal, a la individualidad del colegiado de baloncesto, ¿Qué cualidades creéis fundamentales y básicas para un árbitro?

— Primero, y sobre todo, le ha de gustar el baloncesto. Debe conocer sistemas de juego y estar al día. Segundo; ha de tener personalidad para saber salir adelante en cualquier momento y en cualquier toma de decisión, aunque sea errónea. Tercero, tener afán de superación y no decaer frente a los posibles fallos.

— Pasemos a una mayor concreción en cuanto se refiere a vosotros mismos. ¿Porqué sois árbitros de baloncesto?

MONJAS: Es un hobby. Gracias al arbitraje conozco toda España, tengo, —y ello es lo más importante de todo—, grandes amigos y porque disfruto pitando. Si alguien puede pensar que se hace por dinero, que lo olvide.

CASTRILLO: La verdad es que me entusiasma el baloncesto como deporte. Desde los diez años me he dedicado a él y pasé por todas sus facetas, jugador, entrenador, directivo y árbitro. Puedo decir que ahora, como árbitro, me siento totalmente agusto.

MUNICIO: Llegué al arbitraje por casualidad y comencé a sentir un gran atractivo por el baloncesto. Desde esta parcela entiendo que estamos contribuyendo al desarrollo de un deporte.

PREOCUPADOS

— No sólo como árbitros, sino como aficionados al deporte de la canasta, ¿qué es lo que más os preocupa de este deporte en Segovia?

— Sobre todo el hecho de que no existan equipos de categoría juvenil y junior. Ello supone un frenazo tremendo y una gran desilusión para los muchachos de categoría infantil que están esperando poder pasar de categoría y que puede ver rota su ilusión porque no tienen donde ir, y tendrán que cambiar de deporte. De nada sirve hacer una buena labor —como se está haciendo—, entre el mini basket y los alevines, si luego no hay continuidad. Esa es nuestra gran preocupación.

(Si puedo aconsejarles algo —señores lectores—, lean despacio las contestaciones. Para mí que merecen la pena).

J.M. *

BALONCESTO LIGA NACIONAL SEGUNDA DIVISION FEMENINA

CLUBS	J	G	E	P	N.P.	T. x F.	T. en C.	Puntos
LA CASERA SALAMANCA	9	9	0	0	0	659	457	18
AUTOBAZAR - ANAMAR	9	7	0	2	0	501	540	14
C.D.U. URBA. "EL ENCINAR"	9	5	0	4	0	642	424	10
ENSERANZA - DIURSA	9	5	0	4	0	436	380	10
C.B. JUVENTUD	9	5	0	4	0	524	565	10
A.D. SARABRIS	9	4	0	5	0	428	447	8
C.D. UNIVERSITARIO "B"	9	2	0	7	0	392	497	4
INDEPENDIENTE-PALENCIA	9	0	0	9	0	413	685	0

Copa de Europa de baloncesto

Esta tarde, el Real Madrid ante su última oportunidad

Madrid.— El Real Madrid se enfrentará hoy al Maccabi de Tel Aviv en partido correspondiente a la liguilla final de la Copa de Europa. El escenario del encuentro será el Pabellón madridista y la hora de comienzo las siete de la tarde. Televisión Española retransmitirá el partido en directo por la primera cadena.

El equipo que dirige Lolo Sáinz se juega ante los israelitas su última y remota posibilidad de acceder a la final de la Copa de Europa, entorchado que ostenta en la actualidad, y que lo más probable es que no pueda defender este año. Pero el Real Madrid intentará vencer al Maccabi para explotar esa posibilidad. Si el Real Madrid pierde habrá dicho adiós a la final de la Copa de Europa. Lo malo para el equipo madridista es que no depende de sí mismo aun ganando al Maccabi y tendrá que permanecer a la espera de lo que hagan otros equipos.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

JUDO

El próximo domingo día 8, en las instalaciones del INEF, en Barcelona, tendrá lugar el «I Torneo Cataluña» de judo. En el reglamento del mismo se ha previsto la participación de selecciones de la Cataluña española, la Cataluña francesa, Baleares, Valencia y Alicante. El grado mínimo de participación es de cinturón marrón y las categorías serán juniors y seniors.

FUTBOL

El jugador Hansi Kramkl renovó por dos temporadas más como jugador del Fútbol Club Barcelona, según acuerdo que adoptó la junta directiva azulgrana anoche, vistas las condiciones exigidas por el jugador.

Kramkl ha sido cedido al Rapid de Viena hasta final de la presente temporada, haciéndose cargo el club de los sueldos del jugador y de la parte proporcional de la ficha.

TENIS

Los tenistas españoles José Higuera, López Maeso y Gabriel Urpi salvaron sus compromisos en el torneo internacional que se disputa en Mar del Plata (Argentina) valedero para el Grand Prix, y dotado con 75.000 dólares.

GIMNASIA

El comité técnico de la federación catalana de gimnasia ha designado a tres gimnastas para que representen a Cataluña en el XXIV concurso internacional de gimnasia deportiva femenina que se disputará el próximo sábado en la localidad francesa de Valence.

Las gimnastas seleccionadas son Encarnación Adsuar (Vilanova), Ana Vidal (Vilanova) y Olga Tragent (Manresa).

ATLETISMO

Los atletas Jordi Llopart, María José Martínez, Steve Overt y Nadia Olizarenko fueron elegidos, por votación entre los lectores de la revista «Atletismo Español», los mejores de 1980.

Por decisión de la Comisión Ejecutiva

Segovia será sede de los Campeonatos de España de Baloncesto

La Comisión ejecutiva acordó designar las ciudades sedes para la disputa de las fases finales de los distintos Campeonatos de España, que son los siguientes:

Segunda masculina (ascenso a Primera B), en León, del 29 de abril al 3 de mayo.

Segunda femenina (ascenso a Primera División), en Avila y Segovia, del 26 de abril al 3 de mayo.

Campeonato de España junior masculino, Primera División, en Valladolid, del 13 al 17 de mayo.

Campeonato de España junior femenino, en Zaragoza,

del 6 al 10 de mayo.

Campeonato de España juvenil masculino Primera División, en Albacete, del 13 al 17 de mayo.

Campeonato de España juvenil femenino, en Valencia, del 29 de abril al 3 de mayo.

Campeonato de España infantil masculino y femenino, en La Coruña, del 30 de abril al 3 de mayo.

Con anterioridad, la Comisión ejecutiva designó como sede de la final de la Copa del Rey la ciudad de Almería, el 30 de abril de 1981, y de la Copa de la Reina, en Vigo, del 30 de abril al 2 de mayo.

El primer entrenamiento de la selección resultó soso y sin interés

El próximo día 18, triple compromiso frente a Francia



En la foto, un momento del partido de ensayo de la Selección que terminó con empate a uno y no revistió ninguna brillantez

La selección realizó ayer en Madrid uno de los entrenamientos más flojos y aburridos de la era Santamaría. El seleccionador justificó el mal juego general por el fuerte viento de la Ciudad Deportiva Pegaso, y dio la impresión de estar últimamente muy preocupado con la prensa, aunque a los jugadores les ha intentado mentalizar de que «la prensa tiene un trabajo, y vosotros, otro diferente». Marcos y Satrustegui marcaron los dos goles del desvaído ensayo.

La selección tiene un triple compromiso ante Francia el próximo día 18. El equipo A jugará en el Manzanares y el B

lo hará en Tourense, así como los sub-21. Santamaría deberá despejar las incógnitas de los porteros.

Como posible alineación del equipo A ante Francia, tras lo visto ayer cabe especular con la siguiente: Arconada; Camacho, Tendillo, Alesanco, Gordillo; Solsona, Alonso, Zamora; Juanito, Satrustegui y Rubio. Ello supondría la inclusión de Camacho, Solsona y Rubio, en lugar de Celayeta, Joaquín y Morán, respectó a los encuentros precedentes: dos empates fuera, en Hungría y ante la República Democrática Alemana, y derrota en casa —campo de Sarriá— frente a Polonia.

Ruta Ciclista del Sol

El holandés Jos Schipper, en cabeza

El héroe de la primera etapa fue el sevillano Fernández Moreno

Almuñécar (Granada).—El corredor holandés Jos Schipper se ha proclamado vencedor de la primera etapa de la Tercera Ruta Ciclista del Sol, que se ha disputado entre Rincón de la Victoria y Almuñécar, con un total de 181 kilómetros.

El héroe de la jornada no ha sido el vencedor de la etapa, sino un modesto corredor sevillano, Fernández Moreno, que ha estado a la cabeza de la carrera, destacado y en solitario, cerca de cien kilómetros, pues

saltó del pelotón principal en los llanos de Zafarraya para ser alcanzado a las puertas de Almuñécar, tras haber sufrido una caída a consecuencia del fuerte viento reinante y un pinchazo.

El líder de la Ruta del Sol, tras esta jornada, el holandés Jos Schipper, que igualmente es primero en el maillot verde; figura primero en la clasificación de la montaña Peter Zijerveld; y en metas volantes el andaluz Fernández Moreno.

Nacionales de esquí

Rosa Prats, campeona en fondo

Baqueira-Beret (Lérida).—La fondista Rosa Prat, de la Federación Catalana, se proclamó campeona de España de esquí de fondo, en la prueba de diez kilómetros en la categoría senior, en la segunda jornada de estos Campeonatos que se disputan en la estación invernal de Baqueira-Beret.

La segunda jornada de los Nacionales de esquí nórdico ha reflejado la superioridad de los fondistas catalanes que se han adjudicado las cuatro pruebas disputadas.

Las condiciones climatológicas, a diferencia de ayer, fueron totalmente adversas y la nieve, que no cesó de caer durante toda la jornada, la niebla y los fuertes vientos, dificultaron las evoluciones de los participantes.

Rosa Prat, que en los Nacionales del pasado año, en Sierra Nevada, consiguió el título en la prueba de cinco kilómetros, invirtió un tiempo de 54 minutos 27 segundos, con más de dos minutos de ventaja sobre la segunda clasificada.

El alcalde de Vigo protesta una decisión del Mundial

Vigo.—El alcalde de Vigo, Manuel Soto, celebró ayer una conferencia de Prensa para expresar su disgusto por la negativa del Comité Organizador del Mundial-82 para la construcción del conocido «ufo», en la capital viguesa. «Se está utilizando el Mundial-82», afirmó, «como una palanca de quita y pon, a tío y a tío no, utilizando medios caciquiles de las mejores épocas de los caciques».

La negativa para la construcción del «ufo», que supondría una inversión de 102 millones de pesetas dentro de los 485 señalados para Vigo, ha creado un gran malestar en los medios municipales, debido a las seguridades que habían ofrecido Raimundo Saporta y Angel Mario Carreño al propio alcalde de Vigo.

El alcalde de Vigo, además, anunció que no se debía renunciar al proyecto y que los asesores jurídicos municipales estudian una posible acción judicial contra Angel Mario Carreño.

Camino de la Universiada, en Jaca

El día 18 llega la antorcha procedente de Méjico

El próximo día 18 de febrero, procedente de Méjico, llegará al aeropuerto de Madrid-Barajas la antorcha que presidirá la Universiada-81, Juegos Universitarios de Invierno, a disputar entre los días 24 de febrero y 4 de marzo próximos en el Palacio de Hielo de Jaca y en las ciones invernales de Astún, Candanchú, Formigal y Panticosa.

Desde el aeropuerto de Barajas la antorcha recorrerá las distintas calles madrileñas, para, a la mañana siguiente, dirigirse desde Madrid hasta Alcalá de Henares. De Alcalá, la antor-



CAMPEONATO PROVINCIAL DE PREFERENTE TEMPORADA 80/81

Días pasados se celebró ya el sorteo, para la confección del calendario de este Torneo, que comenzará el próximo sábado día siete a partir de las cuatro y media de la tarde en los locales del Club de Ajedrez del Hotel Victoria.

Dado que es el de mayor categoría entre los que se disputan en la provincia, ha despertado, como es lógico, gran interés entre los aficionados, para comprobar los progresos reales de los nuevos valores, que en esta ocasión tendrán que vérselas con los primeros tableros de la provincia, y que seguramente no les darán ningún tipo de facilidades.

En esta primera ronda se jugarán las siguientes partidas:

Pena (Gimnástica contra Albornos (C.A.H. Victoria).

Silva (Sdad. Ajedr.) contra González (Sdad. Ajed.)

Cecilia (H. Victoria) contra Hernández (H. Victoria)

García (Gimnástica) contra Sáez (H. Victoria).

Del Barrio (H. Victoria) contra Calvo (H. Victoria)

Dado que el vencedor asistirá al Campeonato de España, y que los dos últimos clasificados, descenderán a Primera, se espera fuerte lucha en todas las partidas desde la primera ronda. Como director del Torneo, actuará Clemente Martín Jimeno, siendo el juez principal Pedro María García Cob, y jueces auxiliares José Sanz Perucha, Luis Gallegos Tejero y Mariano Gómez de Caso Gómez.

El Levante insiste en fichar a Cruyff

El Levante insiste en que no ha perdido las esperanzas de lograr el fichaje de Johan Cruyff para esta temporada. Según fuentes del club, las diferencias entre la entidad y el jugador están totalmente superadas y pendientes sólo de su contrato con una firma comercial, cuya publicidad realizaría durante su permanencia en el equipo levantista.

Esta firma está dedicada a artículos para el deporte, al parecer es extranjera, y se propone realizar una ofensiva comercial, para lo que quiere contar con el célebre futbolista, aunque aún no se ha llegado a acuerdos concretos. El Levante está a la espera de que se solventen dichas diferencias para concretar el fichaje.

En cualquier caso, la presentación de Cruyff en el Levante sigue siendo un misterio, y cada vez más lejano. A la Asociación de Futbolistas Españoles aún no han llegado las famosas letras de las deudas con ex jugadores, y Quino, presidente de la AFE podría llegar a desplazarse a Valencia para hacerse cargo de ellas.

La final del campeonato juvenil de cross, en Laredo

Segovia participará en la final de marcha femenina

El próximo día 22 de febrero en Laredo se va a disputar la final del Campeonato juvenil de cross, en la que se proclamarán los campeones masculino y femenino, tanto por Federaciones como individuales.

La RFEA invitará a tomar parte en esta final a los atletas cuyas Federaciones no se hayan clasificado para la misma, siempre y cuando finalizasen la fase de sector entre los diez primeros (categoría masculina) y seis primeras (categoría femenina).

Como se recordará, Segovia está clasificada para la final femenina de marcha.

PARTIDOS DE VOLEIBOL PARA EL FIN DE SEMANA

El próximo sábado, día 7, se celebrarán los siguientes partidos correspondientes al Campeonato Provincial Juvenil Masculino en el pabellón de los Hermanos Maristas:

A las 4,30 jugarán los equipos La Fuencisla y Secka. Una hora más tarde lo harán C.P. San Lorenzo y Maristas.

Por otra parte, el C.P. Alcázar jugará el domingo, día 8, a las 12 en Valladolid contra el C.D.U., en partido correspondiente al Torneo Interprovincial.

El día 21, la antorcha llegará a Zaragoza, pernoctando en la capital maña, siendo llevada, en su penúltima jornada de recorrido, hasta Huesca, tras pernoctar en la ciudad oscense. En la mañana del día 24, la antorcha será llevada hasta la sede principal de la Universiada-81, Jaca, pasando esa noche en la famosa Ciudadela, enclave militar de la ciudad.

VEINTIUNA OBRAS PRESELECCIONADAS PARA EL VII PREMIO ESPEJO DE ESPAÑA

El próximo día 15 de febrero, como ayer informábamos en «Arte y Letras», tendrá lugar la concesión de VII Premio Espejo de España, instituido por Editorial Planeta para destacar aquella obra que contribuya de una manera original al mejor conocimiento de las realidades históricas, políticas o socio-económicas de nuestro país.

Sobre las obras presentadas, que ascienden a sesenta y dos, destacan buen número de testimonios inéditos y de relatos personales; de ellas el comité asesor del premio ha preseleccionado 21 títulos, quedando los restantes, como es obvio, a disposición del jurado para su ulterior examen.

Las 21 obras preseleccionadas son las siguientes:

«Los conservadores de España», de Gabriel Artal (seudónimo); «Un marino, un héroe», de Anastasio Martínez; «El stalinismo en España», de Joan Estruch Tobe-

lla; «La cara humana de Montserrat», de Ramón Ramonet Riu; «¿Qué es España?», de Doctor H. (seudónimo); «Memorias (y reflexiones) de un agente secreto», de Ledesma (seudónimo); «El partido progresista español», de Teodoro M. Martín; «Turismo rancio (el turismo en España desde sus orígenes a 1940)», de Enrique de Obregón; «Franco, psicología de un dictador», de Pedro Abad (seudónimo); «Queridos hermanos (UGT clandestina años 1942...), de Dimeo-Venancio Vallmitjana Alba; «Reflexiones políticas. Esquema para la gobernación de España»,

de José Antonio del Río March; «Un siglo de guerras perdidas», de Vicente Fernández Riera; «Espejo del primer tercio de nuestro siglo», de Ramón Palomar González; «Reivindicación de Riego», de Emilio García-Loyorri Santamaría; «España entera», de José Antonio Jáuregui; «Entre el franquismo y el catalanismo», de Manuel Vigil y Vázquez; «Lorca-Dalí (historia de una amistad traicionada)», de Augusto Biedma; «Testigo de cargo», de Antonio Izquierdo; «El R-R», de Ese (seudónimo); «Mi vida», de Formentor (seudónimo).

El grupo parlamentario socialista pide un inventario sobre los bienes del Patrimonio Nacional

El grupo parlamentario socialista ha solicitado al Gobierno un inventario descriptivo y estimativo de todos los bienes inmuebles y muebles del Patrimonio Nacional, que debe haberse confeccionado a través de lo dispuesto en el artículo cuarto de la ley de 7 de marzo de 1940, se informó a «Efe».

ELLOS SON NOTICIA

Gonzalo, actor y cantante será el protagonista de la película «Amaya y los vascos en el siglo VIII», que para Televisión Española producirá Eduardo Manzano. Gonzalo interpreta el papel de Ranimiro, último rey goda, que casa con una princesa vasca.

Plácido Domingo, el fa-

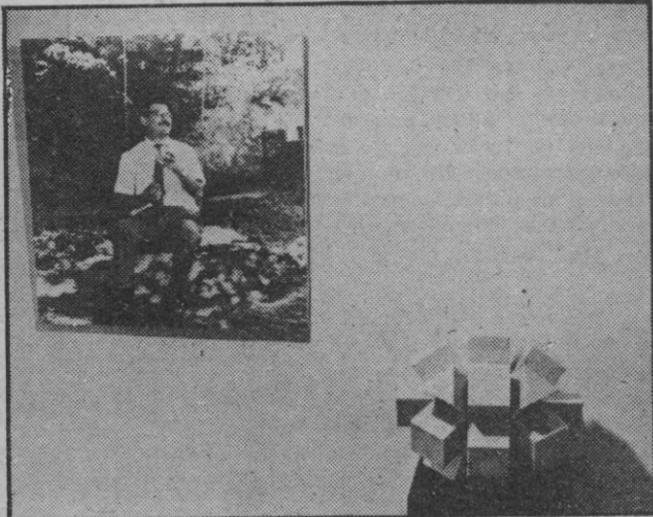
moso tenor español, será condecorado por el Gobierno francés por sus distinguidos servicios a la difusión de la música de ese origen. El cantante, que acaba de cumplir cuarenta años, será nombrado «Chevalier de las artes y las letras». Esta es la segunda vez que, por similares razones, Plácido

Domingo recibe una distinción francesa.

Luis Buñuel es el tema de una monografía dedicada a la obra cinematográfica del más universal de los realizadores españoles, y que acaba de ver la luz en Alemania Federal. El volumen publicado en la colección «Rororo Monographien», de la conocida editorial de libros de bolsillo «Rowohlt», está escrito por Michael Schwarze. En él se recogen diversos testimonios autobiográficos y documentales de la vida y la obra del genial autor de «La edad de oro» y «Viridiana».

Patrick Steptoe y Robert Edwards, médicos ingleses que consiguieron ya dos veces llevar a buen término una fecundación «in vitro» en una clínica privada británica han efectuado un tercer ensayo y el nuevo niño probeta nacerá dentro de seis meses si todo va bien. Los doctores después de fecundar el óvulo en el laboratorio, lo transplantaron a la madre que se encuentra en su 13 semana de gestación.

La primera niña nacida de la fecundación de un óvulo por un espermatozoide en una probeta fue Louise Brown, que vino al mundo hace tres años. La segunda niña fue Alistair Montgomery, nacida en enero de 1979.



«Por sus obras los conoceréis». Y a Rafael Leoz además de por toda una vida dedicada al arte y la arquitectura, se le conoce por su módulo «L», hallazgo que situó a España en la cabeza de los países inventores de las nuevas estructuras arquitectónicas que caracterizan el siglo XX. Ahora y en la Galería Inguanzo de Madrid, se puede ver tanto en fotos, planos y esculturas, lo que significa este módulo revolucionario.

La exposición presenta a través de composiciones realizadas con cristal de roca, esculturas de mármol, un panel con vidrieras que figura en el Museo de Arte Abstracto de Cuenca y una serie de fotos, la utilización del módulo «L». Entre otras, figura el cuerpo geométrico que Rafael Leoz utilizó como generador para hacer el plano de la Embajada española en Brasilia y que fue en cierto modo el principio del módulo «L».

muebles
CRISTOBAL
Decoración
General Santiago, 6
SEGOVIA

SEGUROS Y FIABLES COCHES DE OCASION DE MOSA.

● Garantizados de 3 a 6 meses.

Conde de Sepúlveda, 7
Teléfono 42 46 81
SEGOVIA

TALBOT
VEHICULOS DE OCASION

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HOY HACE 50 AÑOS DECIA:

GARANTIAS DE SINCERIDAD PARA LAS ELECCIONES Y FACILIDADES SIN PRECEDENTES PARA LA EXPRESION POPULAR

El Consejo de anteanoche fue pródigo en sorpresas. El Gobierno va más allá de donde pensaban los abstencionistas. Confía en que el país aplaudirá su conducta, desea la normalidad en la vida de la nación y hace preceder a las elecciones generales de declaraciones y procedimientos de sinceridad como no se han registrado desde la institución del sufragio electoral en 1890. Deshace los pretextos con que se trata de encubrir la impotencia, y se lanzará, según parece, a permitir que la Constitución se discuta en las Cortes. Así se conocerá la voluntad del país y esto quitará razón a los revolucionarios. Nuestro aplauso al general Berenguer y a sus compañeros.

El Gobierno dice que lo más importante ahora es que se celebren las elecciones para los alcaldes del país entero. En este caso el Gobierno quiere hacer una nueva manifestación del espíritu que le anima y del deseo que experimenta de que todos se sientan garantizados en la próxima contienda.

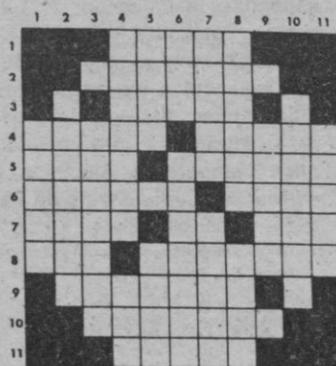
Se adopta la resolución de suprimir todos los alcaldes de Real orden en las cabezas de los partidos judiciales, sin dejar subsistentes más que los de capitales de provincia.

Por otra parte, desde mañana, quedará constituido el Tribunal de actas, dependiente del Supremo. Se suprimirá el artículo 29, de modo que aunque haya en un distrito un solo candidato, se podrá votar a quien deseen los electores, para que nadie quede sin la libertad de votar a quien quiera. Finalmente, se fijaron las fechas del 1 de marzo para las elecciones de diputados y del 15 del mismo mes para el Senado.

Efemérides

- 1814 Apertura del Congreso de Chatillón, en el que los aliados, antes de atacar a París, propusieron la paz a Napoleón con algunas condiciones que fueron rechazadas por el emperador.
- 1819 Firma en Buenos Aires de un tratado de alianza ofensiva y defensiva entre las provincias unidas del Río de la Plata y Chile para acabar con la dominación española en Perú.
- 1852 Inauguración en San Petersburgo de la galería de cuadros conocida por Museo del «Ermitage».
- 1869 Hallazgo de una pepita de oro en Dunally (Victoria, Australia) denominada pepita Welcome Stranger, que una vez fundida se obtuvieron setenta kilos y medio del precioso metal.
- 1878 Nacimiento del ingeniero francés André Citroën, constructor de los primeros automóviles de la marca que lleva su nombre.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1: Roca grisácea, de carbonato de calcio y arcilla. 2: Dícese del habitante del globo terrestre con relación a otro que ocupa un punto diametralmente opuesto. 3: Mamífero carnívoro, fétido (Femenino). 4: Desmenuza con el rallador. Borracha. 5: Siente aversión. Hierro con saetas. 6: Susurró, habló entre dientes. Letras de subir. 7: Repetición de un sonido debida a su reflexión. (pl). Dios de los antiguos egipcios. Al revés, apócope de tanto. 8: Al revés, prefijada. Espantaste la caza y la acosaste hasta el sitio donde se

le ha de tirar. 10: Turbado, inquietado. 11: Que tiene hueso.

VERTICALES: 1: Personaje principal de una tragedia de Shakespeare. 2: Individuo de cierta secta de judíos. 3: Adulación. 4: Hacéis mella. El «Yo». 5: Superficie. Nación. 6: Corriente continua de agua. Pretérito de la conjugación griega, que equivale al indefinido castellano. 7: Partículas existentes en los cromosomas que producen los caracteres hereditarios (PI). Elevadas. 8: Terminas. En poesía, alegre, plácido. 9: Junte. 10: Cercado, rodeado. 11: Arteria principal que arranca del corazón.

SOLUCION

HORIZONTALES: 1: Marga. 2: Perico. 3: Leona. 4: Falla. 5: Oda. Asaeto. 6: Mustio. Sufr. 7: Ecos. Ra. Tan. 8: Neo. Piliada. 9: Ojaste. 10: Agitado. 11: Ososo. VERTICALES: 1: Romeo. 2: Saduceo. 3: Lisonja. 4: Mellais. Ego. 5: Area. Pais. 6: Rfo. Aoristo. 7: Genes. Al-tas. 8: Acabas. Ledo. 9: Red-na. 10: Silitado. 11: Aorta.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE alquila piso céntrico, amueblado. Teléfono 428729.

ALQUILU local. Razón: Onésimo Redondo, 12 (tienda).

SE alquilan locales para oficinas. Teléfono 415070 (de 2 a 4 y 7 a 10 noche).

SE alquilan despachos en Fernández Ladreda. Razón: Telf. 428315.

LOCAL en alquiler, 180 metros cuadrados, en el centro de Segovia. Apropiado para bancos, oficinas, etc. Teléfono 413676, de 18,30 a 20,30 horas.

COMPRAS

SE compran libros de cocina antiguos. Razón Restaurante César, de 12 a 2.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

PUERICULTURA: Comienzo del próximo curso autorizado por el Ministerio. Puntuable para la Seguridad Social. Plazas limitadas. Academia Nobel. Independencia, 9. Teléfono 426915.

PROFESOR da clases matemáticas 1.º y 2.º de BUP. Teléfono 422492.

INMOBILIARIAS

● NO COMPRE NI VENDA PISO
● NO COMPRE NI VENDA CASA
sin consultar con
INMOBILIARIA LLANCASA
Ladreda, 25-1.º 425358

LLANCASA. Pisos en construcción, Ezequiel González, Rancho, Vía Roma. Facilidades.

LLANCASA. Pisos El Salvador, Estación, Albuera, Cervantes, Zamarramala, La Losa. Facilidades.

LLANCASA. Apartamentos Parque Robledo, La Granja, Ezequiel González, etc. Facilidades.

LLANCASA. Oportunidad, local comercial de 60 metros, La Albuera. Facilidades.

LLANCASA. Oficinas superlujos 238 metros por planta divisibles, Gobernador Fernández Jiménez. Facilidades.

LLANCASA. Vende pisos, solares, locales, naves, casas viejas, fincas, traspasos etc... Rapidez y absoluta reserva. Información: Ladreda, 25-1.º 425358.

MIGUEL TOVAR: Agencia Propiedad Inmobiliaria, Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

TOVAR. Pisos junto Azoguevo, calle Carmen 2-4 dormitorios, próxima terminación. Facilidades.

TOVAR. Edificio frente Estación, constructores García Cecilia, 2-3-4 dormitorios, próxima terminación. Facilidades.

TOVAR. Edificio construcción, Vía Roma, pisos 2-3-4 dormitorios, garajes. Muchas facilidades.

TOVAR. Pisos para habitar en Paseo Nuevo, Muerte y Vida, José Zorrilla, Estación, calle Rancho, San Millán, San Lorenzo y muchos más.

TOVAR. Garajes en Muerte y Vida y locales comerciales. Facilidades.

MIGUEL TOVAR, tiene lo que busca, en solares, fincas, chalets, apartamentos, naves, locales. Compruébelo.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

TRABAJO

SE ofrece profesor de EGB. Teléfono 521003.

GANARAN dinero efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos HISPANOTENSA, Benidorm (Alicante).

SE necesita asistente. Gobernador Fernández Jiménez, 17, 1.º derecha.

SE ofrece pastor o vaquero. Fidel Casado González, Fresno de la Fuente.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

BILLETES ferrocarril, avión, reservas de hoteles, apartamentos, vacaciones. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447.

SE hacen portes a Segovia y provincias limítrofes. Teléfono 480095.

VELBOSI, S. A.

Especialistas en montaje y mantenimiento de seleccionadoras, silos y molinería.

Apartado 77. Teléfono (988) 72 84 39 - PALENCIA y teléfono (983) 29 94 22. VALLADOLID.

TRASPASOS

TRASPASO mercería céntrica. Teléfono 420790 (3 tarde).

URGE traspasar bar por ausentarme de Segovia. Teléfono 421058.

VEHICULOS

VENDO coche 1.430, y R-4 furgoneta. Francisco Puente, La Lastrilla.

OCASION Dyanne-6, SG. 5...B, impecable. Teléfono 422447.

VENDO tractor Internacional, doble tracción, buen estado. Teléfono 428625.

VENDO cosechadora Clayton 1.540. Oportunidad. Teléfono 428625.

VENDO 600-E, excelente estado. Teléfono 424434.

VENDO coche 127, cinco años. José Zorrilla, 14, primero.

VENDO Renault-4, matrícula SG-5.118-B. Teléfono 421025.

VENTAS

VENDO tresillo-cama, nuevo. Teléfono 429595.

MUEBLES LAZARO. Grandes almacenes, enorme surtido; facilidades de pago. San Francisco, 34 (frente clínica Dr. Gila).

JAULAS para conejos, accesorios, «El Rancho». Teléfono 48. Torre-caballeros.

PISOS en Zamarramala, a estrenar, económicos, facilidades. Teléfono 411577.

LOCAL y vivienda. Onésimo Redondo, 10. Teléfono 424112.

EDIFICIO 5 plantas todo o por plantas, con ascensor, construcción moderna hormigón. Muerte y Vida, 15. Teléfono 424112.

DOS pisos estrenar, zona centro, de 110 y 170 metros cuadrados. Razón: Teléfono 415623 (de 7 a 9 noche).

SE vende piso a estrenar, céntrico; facilidades. Teléfono 425243 (de 7 a 10 noche).

CERCADOS Reques. Cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfonos 804563 Talavera y 429070 Segovia.

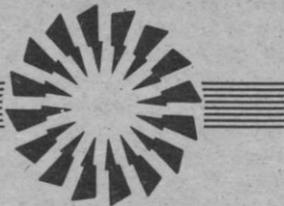
SE venden parcelas. Una junto carretera Whisky, la otra entre polígono de Baterías y Nueva Segovia. Teléfono 414745.

VENDO local-entreplanta 60 metros cuadrados, propio almacén, barato. Teléfono 422032.

COVIVIENDA: La mejor forma para hacerse con su vivienda. Fernández Ladreda, 10. Telf. 415728.

COVIVIENDA: Un sistema eficaz que le permite construir su piso a precio de coste. Fernández Ladreda, 10. Teléfono 415728.

SE vende finca en Fuentemilanos, junto a carretera. Teléfonos 412253 (Segovia) y 128 (Fuentemilanos).



IMPUESTO TRAFICO DE EMPRESAS nuevos tipos para 1981

Para este año, los nuevos tipos impositivos aplicables a las operaciones sujetas al Impuesto General sobre el Tráfico de Empresas son los que a continuación se relacionan

Concepto	Impuesto	Recargo Provincial	Tipo acumulado
TIPO GENERAL (aplicable a todas las operaciones no exceptuadas).	% 2,50	% 0,50	% 3
TIPOS ESPECIALES			
Ventas de fabricantes a comerciantes minoristas o consumidores finales.	2,80	0,50	3,30
Ventas realizadas por comerciantes mayoristas.	0,70	0,10	0,80
Espectáculos cinematográficos.	4,50	0,50	5
Ventas empresariales de inmuebles.	3	0,50	3,50
Ventas, suministros y entregas de electricidad.	Se mantienen los tipos anteriormente vigentes (5%, 1,50% y 10%) Recargo Provincial (5% s/cuota)		

Artículo 43 Ley 74/1980 de 29 de Diciembre de Presupuestos Generales del Estado (B.O.E. 30.12.80)

CONSULTE CUALQUIER DUDA EN LA OFICINA DE INFORMACION DE SU DELEGACION O ADMINISTRACION DE HACIENDA.

¡¡Atención segovianos!!

ESPECIAL PARA ESE CLIMA
SU PRENDA DE CUERO Y PIEL
VUELTA EN LA FABRICA

Si usted compra, le regalamos 20 litros de gasolina, nosotros respondemos de nuestra selecta calidad y confección

CHAQUETAS - CHAQUETONES
ABRIGOS - CAZADORAS
MUCHOS MODELOS

TAMBIEN A MEDIDA

Venga a vernos a SPORT CUERO

CARTAGENA-FABRICA

C/ Cartagena, n.º 57 - MADRID
Teléfonos 246 51 07 - 246 52 14

TAMBIEN ABRIMOS LOS SABADOS



«Criar un hijo sano y feliz es reparar la propia tragedia infantil.»

Pida orientación a

Filium Asociación Interdisciplinaria para el Estudio y Prevención del FILICIDIO

Apartado de Correos 2421 Madrid

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

El II Congreso Nacional de UCD

Emilio Attard, candidato «crítico» a la presidencia de la Mesa

Palma de Mallorca.— Emilio Attard es el candidato del sector «crítico» a la Presidencia del Congreso de UCD, según informaron a «Efe» fuentes de este sector.

La candidatura, que aún no ha sido presentada en la Secretaría General de UCD, está pendiente de la fijación de algunos de sus miembros.

Según las mismas fuentes, la liberal Soledad Becerril ocupará un lugar en esta lista.—Efe

NO ESTA EN PROGRAMA LA INTERVENCIÓN DE SUAREZ

Palma de Mallorca.— La intervención del presidente Suárez no está prevista en el programa oficial distribuido esta mañana a los medios informativos por la oficina de prensa de UCD.

Sin embargo y según han manifestado a «Efe» fuentes de di-

cho partido, Adolfo Suárez, podría hacer uso de la palabra tras la lectura del informe presentado por el secretario general, Rafael Calvo Ortega.—Efe

EXTREMAS MEDIDAS DE SEGURIDAD

Palma de Mallorca.— Excepcionales medidas de seguridad rodean el auditorium y el Palacio de Congresos y Exposiciones de Palma de Mallorca, donde a partir de mañana viernes se celebrará el II Congreso Nacional de UCD.

Arcos voltáicos detectores de metales y sustancias explosivas, han sido instalados en todos los accesos al Auditorium, sede principal del Congreso.

Asimismo, se ha montado en la Jefatura Superior de Policía de Baleares una nueva terminal del centro de procesos de datos

de la Dirección de la Seguridad del Estado.—Efe

Más atentados contra «Iberduero»

San Sebastián.— Cuatro cargas huecas, que contenían cada una unos 500 gramos de «goma-2», hicieron explosión esta madrugada en una torre eléctrica de 220 kilovoltios, de la empresa «Iberduero», que cubre la línea entre las localidades guipuzcoana de Itxao y Hernani.

La torre quedó prácticamente destruida a consecuencia del atentado. La instalación citada, según fuentes de «Iberduero», cayó como consecuencia de la onda expansiva, sobre una línea eléctrica de 30 kilovoltios, lo que ocasionó que aproximadamente una docena de abonados de la zona afectada quedaran sin suministro eléctrico, aunque el servicio fue restablecido horas más tarde.

En cuanto a los daños materiales ocasionados, fuentes de «Iberduero» informaron que por el momento se desconoce su valoración, aunque la torre eléctrica, ubicada entre las localidades guipuzcoanas de Cizúrquil y Villabona, en el término municipal de Andoain, quedó prácticamente destruida y la base del tendido cortada.—Efe

Consejo de Ministros

Sólo tratará temas económicos urgentes

Madrid.— Esta mañana se ha reunido, en el palacio de la Moncloa el Consejo de Ministros, bajo la presidencia del dimisionario presidente del Gobierno, Adolfo Suárez.

A la reunión asisten todos los miembros del Gobierno, a ex-

cepción del titular del Interior, que se encuentra en el País Vasco acompañando a los Reyes como ministro de Jornada y el ministro de Defensa.

TEMAS ECONOMICOS URGENTES

La reunión del gabinete va a tratar exclusivamente temas económicos de carácter urgente y, presumiblemente, no abordará ningún asunto político.

AYUDAS

Entre los asuntos económicos que el Consejo examinará se encuentran las ayudas gubernamentales a los pescadores que se encuentran inactivos por la imposibilidad de faenar en aguas comunitarias y marroquíes y las subvenciones y ayudas a ganaderos y agricultores para paliar los graves efectos de la prolongada sequía.—Efe

El petróleo, arma árabe en el conflicto de Jerusalén

París.— «Al crear una tensión en los mercados del petróleo, tratamos de obligar a las instancias internacionales a que resuelvan el problema de Jerusalén», ha declarado en Taif (Arabia Saudí) el príncipe Saud al Faysal, ministro de Asuntos Exteriores del rey Jaled, a la revista francesa «París Match», que publica hoy el contenido de la entrevista. El príncipe Saud hizo sus declaraciones poco después de la reunión de la «cumbre» islámica.

Para el príncipe Saud, la «guerra santa» entre musulmanes e israelíes, «la declararon los israelíes, al proclamar que Jerusalén es su capital para siempre» y al «robar las tierras de los palestinos». A fin de recuperar al Qoc (Jerusalén) los árabes pondrán en juego los medios de que disponen, entre ellos el petróleo.—Efe

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

CERCA DE QUINCE MIL PUESTOS DE TRABAJO se perdieron en el sector de la construcción en la provincia de Barcelona durante el tercer trimestre de 1980.

NUEVOS TRASPASOS DE COMPETENCIAS al Gobierno Vasco, ordenados por real decreto del Ministerio de la Presidencia, publica hoy el «Boletín Oficial del Estado». Las transferencias se refieren a fundaciones y asociaciones socioculturales, bibliotecas, cinematografía, teatro, música, promoción sociocultural, patrimonio histórico-artístico y deportes.

EL GENERAL DE DIVISION del Ejército, Alfonso Armada Comyn, ha sido nombrado segundo jefe del Estado Mayor del Ejército.

EL «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» publica hoy un real decreto de Presidencia del Gobierno por el que se concede un nuevo plazo, de dos años, para la adaptación de instalaciones de mataderos.

EXTRANJERO

LA COMISION EJECUTIVA de la Comunidad Económica Europea ha dado un plazo de tres semanas a Francia y a la República Federal de Alemania, para que presenten «sus observaciones» relativas a su oposición a pagar la totalidad de sus contribuciones al presupuesto de la CEE.

LAS PRINCIPALES FUERZAS POLITICAS italianas han reaccionado con evidente inquietud ante la posibilidad de fabricación de la bomba de neutrones en EE.UU.



Bilbao.— La Reina doña Sofía conversa con un grupo de trabajadores, durante la visita que los Reyes efectuaron a la factoría de Altos Hornos de Vizcaya. (Telefoto Efe)

LOS REYES, DE NUEVO EN MADRID

Madrid.— A primeras horas de la tarde han llegado al aeropuerto Madrid-Barajas los Reyes Don Juan Carlos y Doña Sofía.

Procedían de San Sebastián, donde finalizó el viaje de tres días de duración girado por Don Juan Carlos y Doña Sofía al País Vasco.—Efe

País Vasco

DESCUBIERTA UNA GRAN ESTAFA DE LOTERIA

Bilbao.—Una gran estafa, hasta el momento de amplitud imprevisible, se ha detectado en el pasado mes tanto en las administraciones de lotería del País Vasco, como en las del resto de España, al haberse pagado premios a billetes falsificados. La información es recogida hoy por el diario «Deia», que precisa que una administración de lotería de Alava fue la primera que hizo saltar la alarma que puso en vilo al resto de las administraciones. Días después se detectaba en Bilbao gran cantidad de billetes en apariencia legales, pero que posteriormente se descubrirían falsos.

Los billetes falsos son tan perfectos que es imposible descubrir la falsedad, porque llevan el mismo o muy parecido papel que los originales y están impresos impecablemente. Los premios cobrados suelen ser de 15.000 pesetas.

Sólo son detectables con bandas magnéticas. Además, casi todos los pagados eran de otras provincias, por lo que era imposible comprobarlos.—Efe.

En San Sebastián

Los Reyes visitan los cuarteles de Loyola

San Sebastián.— Sus Majestades los Reyes llegaron sobre las 10,20 horas de esta mañana a los acuartelamientos de Loyola, en San Sebastián, en la última jornada de su visita oficial al País Vasco.

Minutos antes, llegó a los acuartelamientos el ministro de Defensa, Agustín Rodríguez Sahagún.

Acompañaban a los soberanos el lendakari Carlos Garaicoechea, el ministro de Interior, Juan José Rosón, gobernador general del País Vasco, Marcelino Oreja, diputado general por Guipúzcoa, Xabier Aizarna, gobernador civil de Guipúzcoa, alcalde de San Sebastián y consejero del interior del Gobierno vasco.

Su Majestad el Rey, a los acordes del Himno Nacional y acompañado por el capitán general de la VI Región Militar, Luis Blanco Mejorado, pasó revista a las unidades de cazadores, ingenieros y transmisores, que formaban en el patio de armas.

Posteriormente, Sus Majestades los Reyes, acompañados por el ministro de Defensa, saludaron a las autoridades y presenciaron un desfile militar en el que intervinieron las unidades citadas.

Tras los actos castrenses, los Reyes ofrecieron recepciones a los jefes, oficiales y suboficiales del acuartelamiento de Loyola.—Efe